

Việt dịch: THÍCH HUYỀN DUNG

# TỪ BI THUYẾT SÁM PHÁP

NHÀ XUẤT BẢN TÔN GIÁO



**NAM MÔ ĐẠI TỪ ĐẠI BI QUÁN THẾ ÂM BỒ TÁT**

Trước thuật: NGỘ ĐẠT THIỀN SƯ  
Việt dịch: THÍCH HUYỀN DUNG

# TỪ BI

# THUYẾT SÁM PHÁP

*(Tái bản lần thứ tư)*

NHÀ XUẤT BẢN TÔN GIÁO  
PL: 2551 - DL 2008

*"Tội từ tâm khởi cũng từ tâm diệt  
Tội diệt tâm không cả hai đều hết"*

**"Nguyện nghiệp chướng, báo chướng,  
Phiền não chướng, ba chướng tiêu trừ.  
Nguyện tâm duyên, cữ duyên,  
Oan trái duyên, mọi duyên giải thoát."**

# DUYÊN KHỞI

*Thiết nghĩ ngoài những Kinh, Luật, Luận của Thánh giáo đã phiên dịch, nhiều sách vở của Hiền nhân chế tác về sau đều do nơi sự cảm ứng mà làm ra cả. Nếu riêng từng phẩm loại mà nói thì không dễ gì kể ra cho hết được. Ngay như bản Kinh văn này mà gọi là Thủy Sám, tôi xin nói rõ đến căn do.*

*Thuở xưa, về triều vua Đường Ý Tôn có một vị quốc sư hiệu là Ngô Đạt, tên là Tri Huyền. Lúc chưa hiển đạt, ngài thường gặp gỡ một nhà sư ở đất Kinh sư trong một ngôi chùa nhỏ. Nhà sư ấy mắc bệnh ca-ma-la (bệnh cùi) ai cũng gớm, chỉ có ngài Tri Huyền là thường gần gũi hỏi han, không hề nhàm chán. Nhân khi chia tay, nhà sư vì quá cảm kích phong thái của ngài Tri Huyền mới dặn rằng:*

*- Sau này ông có nạn chi nên qua núi Cửu Lũng tại Bành Châu đất Tây Thục tìm tôi và nhớ trên núi ấy có hai cây tùng làm dấu chỗ tôi trú ngụ.*

*Sau đó, ngài Ngô Đạt quốc sư đến ở chùa An Quốc thì đạo đức của ngài càng vang khắp. Vua Ý Tôn thân hành đến pháp tịch nghe ngài giảng đạo. Nhân đó vua mới ân tứ rất hậu cho ngài cái pháp tọa bằng gỗ trầm hương và từ đó trên đầu gối của ngài bỗng nhiên mọc mụn ghẻ tựa như mặt người, đau nhức khôn xiết! Ngài cho mời tất cả các bậc danh y, nhưng không ai chữa được. Nhân ngài nhớ lời dặn trước bèn đi vào núi mà tìm.*

*Trên đường đi, trời đã mờ tối, trong khoảng âm u mây bay khói tỏa mịt mù, ngài nhìn xem bốn phía, bỗng thấy dạng hai cây tùng, ngài mới tin rằng lời ước hẹn xưa không sai. Ngài liền đến ngay chỗ đó, quả nhiên thấy lầu vàng điện ngọc lộng lẫy nguy nga, ánh quang minh chói rọi khắp nơi. Trước cửa, nhà sư đang đứng chờ đón ngài một cách thân mật.*

*Nhân ở lại đêm, ngài Ngô Đạt mới tỏ hết tâm đau khổ của mình. Nhà sư ấy nói:*

*- Không hề gì đâu, dưới núi này có một cái suối, sáng ngày rửa mụn ghẻ ấy khỏi ngay.*

Mờ sáng hôm sau, một chú tiểu đồng dẫn ngài ra ngoài suối. Ngài vừa bụm nước lên rửa thì mụn ghẻ kêu lên:

- Đừng rửa vội. Ông học nhiều biết rộng, đã khảo cứu các sách cổ kim mà có từng đọc đến chuyện Viên Áng, Tiều Thố chép trong bộ Tây Hán chưa?

- Tôi có đọc.

- Ông đã đọc rồi có lẽ nào lại không biết chuyện Viên Áng giết Tiều Thố vậy. Thố bị chém ở chợ phía Đông oan ức biết đường nào. Đòi đòi tôi tìm cách báo thù ông, song đã mười kiếp ông làm bậc cao Tăng, giới luật tinh nghiêm, nên tôi chưa tiện bề báo oán được. Nay vì ông được nhà vua quá yêu chuộng nên khởi tâm danh lợi làm tổn giới đức, tôi mới báo thù được ông. Nay nhờ ngài Ca Nặc Ca Tôn giả lấy nước pháp Tam muội rửa oán cho tôi rồi, từ đây trở đi tôi không còn báo oán ông nữa.

Ngài Ngô Đạt nghe qua, hoảng sợ liền vội vàng bụm nước dội rửa mụn ghẻ làm nhứt nhối tận xương tủy, chết giấc hồi lâu mới tỉnh. Khi tỉnh lại thì không thấy mụn ghẻ ấy nữa. Nhân đó ngài mới biết Thánh hiền ẩn tích kẻ phạm tình không thể lường được. Ngài muốn trở lên lay tạ vị sư, nhưng ngó ngoảnh lại thì ngôi bảo điện kia đã biến mất tựa bao giờ. Vì thế, ngài lập một cái thảo am ngay chỗ ấy và sau trở thành một ngôi chùa. Đến năm Chí Đạo triều nhà Tống mới sắc hiệu là "Chí Đức Thiền Tự". Có một vị cao Tăng làm bài ký sự ghi chép việc này rõ ràng.

Khi đó, ngài Ngô Đạt nghĩ đến nỗi oan trái đã bao đời nếu không gặp Thánh nhân thì do đâu khởi được. Vì cảm niệm cái ơn tế độ lạ lùng ấy, ngài mới thuật ra Pháp Sám này để mai chiều lễ tụng, sau truyền bá khắp thiên hạ.

Ba quyển Sám đây tức là bài văn của ngài làm ra lúc đó vậy.

Nghĩa chính của bài văn này là lấy nước Tam muội rửa sạch nghiệp oan khiên nên mới đặt tên là Thủy Sám. Lại ngài Ngô Đạt cũng vì cảm điềm dị ứng của đức Ca Nặc Ca nên dùng tên ấy mà đặt tên cho bộ sám văn này để đáp cái thâm ân kia.

*Nay tôi kể rõ sự thật và nêu công của tiên đức để cho những người khi lật bộ sách văn này, hoặc lễ, hoặc tụng, đều biết được sự tích của tiền Hiền vì lẽ nhân quả tuy nhiều kiếp cũng không sai chạy.*

(Bài này tôi cố tìm tên tác giả mà không thấy)

# PHẦN NGHI LỄ

*(Mọi người đều chỉnh tề đứng trước Tam Bảo mật niệm rằng)*

## TỊNH PHÁP GIỚI CHƠN NGÔN

**Án Lam Sa Ha.** *(3 lần)*

*(Chủ sám đọc)*

**Hết thủy cung kính: Dốc lòng kính lễ mười phương  
pháp giới thường trụ Tam bảo.** *(3 lần)*

*(Mọi người quỳ nguyện hương)*

**Nguyện đem lòng thành kính,  
Gửi theo đám mây hương.  
Phảng phất khắp mười phương.  
Cúng dường ngôi Tam Bảo.  
Thề trọn đời giữ đạo,  
Theo tự tánh làm lành,  
Cùng pháp giới chúng sanh.  
Cầu Phật từ gia hộ ;  
Tâm Bồ-đề kiên cố.  
Xa bể khổ sông mê.  
Chóng quay về bờ giác.**



**Cúng dường đoạn: Dốc lòng kính lễ mười phương pháp  
giới thường trụ Tam Bảo. (1 lần)**

*(Mọi người đứng dậy chắp tay tán Phật)*

**Đấng Pháp vương Vô thượng,  
Ba cõi chẳng ai bằng,  
Thầy dạy khắp trời người,  
Cha lành chung bốn loài,  
Quy y trọn một niệm,  
Dứt sạch nghiệp ba kỳ,  
Xưng dương cùng tán thán.  
Ức kiếp không cùng tận.**

**Án phạt nhục la vật. (3 lần)**

**Chí tâm đánh lễ, Tận hư không biến pháp giới quá,  
hiện, vị lai, Chư Phật, Tôn Pháp, Hiền Thánh Tăng thường  
trụ Tam Bảo. (1 lạy)**

**Chí tâm đánh lễ, Sa bà Giáo chủ Bốn Sư Thích Ca Mâu Ni  
Phật. (1 lạy)**

**Chí tâm đánh lễ, Tây Phương Cực Lạc Giáo Chủ A Di Đà  
Phật. (1 lạy)**

**Chí tâm đánh lễ, Đương Lai Giáo chủ Di Lặc Tôn Phật. (1 lạy)**

**Chí tâm đánh lễ, Đại Trí Văn Thù Sư Lợi Bồ Tát. (1 lạy)**

**Chí tâm đánh lễ, Đại Hạnh Phổ Hiền Vương Bồ Tát. (1 lạy)**

**Chí tâm đánh lễ, Đại Bi Quán Thế Âm Bồ Tát. (1 lạy)**

**Chí tâm đánh lễ, Đại Lực Đại Thế Chí Bồ Tát. (1 lạy)**

**Chí tâm đánh lễ, Thanh Tịnh Đại Hải Chúng Bồ Tát. (1 lạy)**

**Chí tâm đánh lễ, Ca Nhã Ca Bồ Tát. (1 lạy)**

**Chí tâm đánh lễ, Ngô Đạt Quốc Sư Bồ Tát. (1 lạy)**

**Con nay xin vì bốn ơn ba cõi, pháp giới chúng sanh, nguyện xin ba chướng tiêu trừ chí thành sám hối ... (1 lạy)**

*(Cùng quỳ để Sám hối)*

**Chúng con xin chí thành sám hối :**

**Xưa kia gây nên bao ác nghiệp.**

**Đều vì ba nghiệp tham, sân, si.**

**Bởi thân, miệng, ý phát sanh ra.**

**Hết thảy con nay xin Sám hối.**

**Sám hối đoạn: Dốc lòng kính lễ Tam bảo thường ở khắp  
mười phương (1 lạy)**

*(Đồng quỳ: Chủ sám thỉnh)*

**Kính nghe: Lòng từ mẫn hằng vì muôn vật, tâm Bi  
nguyện khéo độ quần sanh.**

**Hai chữ Từ Bi làm tiêu hết muôn nghìn tội lỗi. Một lời  
niệm Phật cũng diệt trừ trăm vạn oan khiên.**

**Nguyên nhân làm ra văn Thủy sám này, là do Viên Áng,  
Tiêu Thố, hai người vì kết thành mối oan khiên, nên nghiệp  
quả kia khó tránh.**

Dưới bóng song tùng, ngài Ca Nhã hiện Phạm thể đoan nghiêm, trong ao Tam muội ngài Ngô Đạt thoát oan sang (mụn hình mặt người mọc nơi đầu gối), khổ nạn. Từ tâm hướng về thiện niệm, vì thế nên đất hiện suối thơm. Văn Thủy Sám này mở đầu là nguyên do từ đó.

Sở dĩ, một giọt nước thấm nhuần lại là phương thuốc hay thoát khổ, một lời kêu Sám hối thật là đạo tối yếu trừ khiên; khả dĩ đền đáp được bốn ơn sâu; khả dĩ cứu vớt cực khổ nơi ba đường; khả dĩ gỡ mối oan khiên trong nhiều kiếp. Công đức Sám ma ấy, khen ngợi mãi khôn cùng.

Hôm nay đàn tràng nghiêm tịnh, tiệc pháp kính bày. Quy mạng mười phương Điều ngự, kính lễ Phổ Hiền nguyện vương, vận tướng hương hoa, một lòng dâng cúng.

Muốn cho căn lành trong sạch, trước nên nghiệp chướng tiêu trừ. Cúi mong Đại Từ Bi trông xuống rủ lòng soi xét.

**Nam mô Cầu Sám Hối Bồ Tát Ma ha tát. (3 lần)**

*(Chủ sám và mọi người ngồi, cùng tụng theo nhịp mõ)*

## TỤNG CHÚ ĐẠI BI

**Thiên thủ thiên nhãn vô ngại Đại bi tâm đà-la-ni.**

**Nam mô hắc ra đát na đa ra dạ da. Nam Mô a rị đa, Bà lô yết đế thước bác ra da, Bồ đề tát đỏa bà da, Ma ha tát đỏa bà da, Ma ha ca lô ni ca da. Án, Tát bàn ra phạt duệ, số đát na đát toả. Nam mô tất kiết lật đỏa y mông a rị da, Bà lô kiết đế thất Phật ra lăng đà bà. Nam mô na ra cẩn trì, hê rị ma ha bàn đa sa mế, Tát bà a tha đậ du bằng, A thệ dưng, Tát bà tát đa, na ma bà già, Ma phạt đật đậ, đát điệt tha. Án a bà lô hê, lô ca đế, ca ra đế, di hê rị, Ma ha Bồ đề tát đỏa, Tát bà tát bà, Ma ra ma ra, Ma hê ma hê rị đà dựng, Cu lô cu lô yết mông, độ lô độ lô phạt xà da đế, Ma ha phạt xà da đế, Đà ra đà ra, Địa rị ni, Thất Phật ra da, Dá ra dá ra. Mạ mạ phạt mạ ra, Mục đế lệ, Y hê y hê, Thất na thất na, A ra sâm Phật ra xá lợi, phạt sa phạt sâm, Phật ra xá da, Hô lô hô lô ma ra, Hô lô hô lô hê rị. Ta ra ta ra, Tất rị tất rị, Tô rô tô rô, Bồ đề dạ bồ đề dạ, Bồ đà dạ bồ đà dạ, Di đế rị dạ, Na ra cẩn trì, Địa rị sắt ni na. Bà dạ ma na, ta bà ha. Tất đà dạ, ta bà ha. Ma ha tất đà dạ, ta bà ha. Tất đà du nghệ, Thất bàn ra dạ, ta bà ha. Na ra cẩn trì, ta bà ha. Ma ra na ra, ta bà ha. Tất ra tăng a mục khê da, ta bà ha. Giả kiết ra a tất đà dạ, ta bà ha. Ba đà ma yết tất đà dạ, ta bà ha. Na ra cẩn trì bàn già ra da, ta bà ha. Ma bà lợi thẳng yết ra dạ, ta bà ha.**

**Nam mô hắc ra đát na đa ra dạ da. Nam mô a rị da, Bà lô kiết đế, thước bàn ra dạ, ta bà ha.**

**Án tất điện đô, mạn đà ra, Bạt đà da, ta bà ha.**

# NAM MÔ LY CẦU ĐỊA BỒ TÁT MA HA TÁT

(3 lần)

(Quý đọc bài thỉnh Phật cầu gia hộ)

**Kính nghe: Mỗi Đức Phật ra đời mở tám vạn bốn nghìn cửa Pháp. Một mặt trăng cõi thiên, phá tối tăm quần sanh nơi đại địa. Mở rộng đạo màu nhứt thừa; Sám diệt tội khiên hết thảy.**

**Kính xin bái Phật Thế Tôn, mười phương Từ Phụ, hiện tướng hào quang sang suốt, giám soi khẩn chơn thành.**

**Phụng vì cầu Sám cho đệ tử tên là ... Vận sức TỪ BI ĐẠO TRÀNG THUYẾT SÁM. Đây là quyển thượng, duyên khởi vào đàn, hành nhưn chúng con, quý gối chấp tay, kính lễ mười phương Tam Bảo, quy y hết thảy Thánh Tăng, giải tỏ cầu thương, mở bày Sám hối.**

**Trộm nghĩ: Chúng con tên là ... Nhứt tánh trái ngang chìm đắm hướng về trong bốn thú, Nhứt chơn mờ mịt loanh quanh ở mãi trong sáu đường. Nghiệp thân, miệng, ý buông lung, vì tham, sân, si phóng túng. Làm càn làm bậy tạo ra nghiệp chướng vô biên, theo ác theo tà gây lấy lỗi lầm nhiều thứ.**

**Nay nhờ Đức Như Lai mở bày cửa Pháp phương tiện, khiến cho lũ chúng con phát khởi tâm thành sám hối. Mong nhờ Thánh chúng, mở đọc Sám văn, rửa sạch tội cấu nghìn đời, trừ hết oan khiên nhiều kiếp. Con nguyện được như vậy, xin Phật rủ lòng thương; Ngửa mong đức Đại Từ Bi, vì con mà ngầm giúp.**

*(Đại chúng ngồi tụng)*

**Lư hương vừa đốt,  
Cõi pháp thơm lây  
Chư Phật bốn biển đều xa hay  
Thấu tâm thành này  
Chư Phật hiện thân ngay.**

**Nam mô Hương Vân Cái Bồ Tát Ma ha tát. *(3 lần)***

\*\*\*

## CHƠN NGÔN TỊNH TAM NGHIỆP

Án sa phạt bà phạt truật đà sa phạt đạt mạ sa phạt truật độ  
hám. (3 lần)

## CHƠN NGÔN PHỔ CÚNG DƯỜNG

Án nga nga năng tam bà phạt phiệt nhựt ra hồng. (3 lần)

## LỜI PHÁT NGUYỆN

Kính lễ Đức Thế Tôn  
Quy mạng mười phương Phật  
Con nay phát nguyện lớn  
Trì tụng hành Sám văn  
Trên đền bốn ơn nặng  
Dưới cứu khổ muôn loài  
Nếu có ai thấy nghe  
Đều phát tâm Bồ-đề  
Tu tập các công đức  
Thực hành hạnh lợi tha  
Khi hết báo thân này  
Đều vãng sanh Cực Lạc.

## KỆ KHAI KINH

**Chánh pháp sâu xa rất nhiệm màu!  
Trăm nghìn ức kiếp cũng khó gặp,  
Con nay thấy nghe xin thọ trì,  
Nguyện hiểu nghĩa chơn thật của Phật.  
Nam mô Bốn Sư Thích Ca Mâu Ni Phật. (3 lần)**

**Khải vận đạo tràng Sám Pháp một lòng quy mạng chư  
Phật trong ba đời.**

**Nam mô Quá Khứ Tỷ Bà Thi Phật. (1 lần)**

**Nam mô Thi Khí Phật. (1 lần)**

**Nam mô Tỳ Xá Phù Phật. (1 lần)**

**Nam mô Câu Lưu Tôn Phật. (1 lần)**

**Nam mô Câu Na Hàm Mâu Ni Phật. (1 lần)**

**Nam mô Ca Diếp Phật. (1 lần)**

**Nam mô Bốn Sư Thích Ca Mâu Ni Phật. (1 lần)**

**Nam mô Đương Lai Di Lặc Tôn Phật. (1 lần)**



# TỪ BI TAM MUỘI THUYẾT SÁM

# PHÁP TỪ BI THUYẾT SÁM

*(Quyển thượng)*

Tất cả chư Phật, vì thương xót chúng sanh, nói pháp lập đàn Thủy sám. Chúng sanh vì nghiệp cấu nặng nề nên không một ai tránh khỏi tội lỗi. Những kẻ phàm phu bị màn vô minh che lấp, gần gũi bạn ác, phiền não loạn tâm, tánh không hiểu biết, nên cứ buông lòng tự thị, không tin tưởng mười phương chư Phật, không tin tôn Pháp, cùng các bậc Thánh Tăng, bất hiếu cha mẹ, không kính nhường bà con. Tuổi trẻ phóng túng, kiêu căng ngạo mạn, đối với các vật quý báu, các thứ ca nhạc, các sắc đẹp trai gái thường sanh tâm tham luyến, ý khởi phiền não, lân la với người hư, tập tành theo bạn ác, không biết chừa đổi. Hoặc giết hại các giống sanh linh, hoặc uống rượu mê man mất hết trí tuệ, rồi thường cùng với chúng sanh tạo nghiệp phá giới. Những tội lỗi ở quá khứ, cùng tội ác ở hiện tại ngày nay chí thành xin Sám hối hết thảy, còn các tội lỗi về sau không dám làm nữa.

Bởi thế hôm nay chúng con dốc lòng thành kính quy y hết thảy các Đức Phật, các vị đại Bồ Tát, Bích Chi, La Hán, Phạm Vương, Đế Thích, Thiên long, Bát bộ và tất cả Thánh chúng trong mười phương hư không thế giới cầu xin rủ lòng chứng giám.

# LỄ PHẬT VÀ BỒ TÁT

*(Mỗi danh hiệu Phật, đánh 1 tiếng chuông, lạy 1 lạy)*

- Nam mô Tỳ Lô Giá Na Phật.**
- Nam Mô Bốn Sư Thích Ca Mâu Ni Phật.**
- Nam Mô A Di Đà Phật.**
- Nam mô Di Lặc Phật.**
- Nam Mô Long Chủng Thượng Tôn Vương Phật.**
- Nam Mô Long Tụ Tại Vương Phật.**
- Nam mô Bảo Thắng Phật.**
- Nam mô Giác Hoa Định Tụ Tại Vương Phật.**
- Nam mô Ca Sa Tràng Phật.**
- Nam mô Sư Tử Hống Phật.**
- Nam mô Văn Thù Sư Lợi Bồ Tát.**
- Nam mô Phổ Hiền Bồ Tát.**
- Nam mô Đại Thế Chí Bồ Tát.**
- Nam mô Địa Tạng Vương Bồ Tát.**
- Nam mô Đại Trang Nghiêm Bồ Tát.**
- Nam mô Quán Tụ Tại Bồ Tát.**

Đảnh lễ các Đức Phật rồi, thứ lại Sám hối. Nhưng, muốn lễ Sám trước phải kính lễ Tam Bảo, vì Tam Bảo là bạn lành, là ruộng phước của tất cả chúng sanh. Nếu quy hướng Tam Bảo thì diệt được vô lượng tội, thêm được vô lượng phước, khiến người làm đạo thoát khổ sanh tử, được vui giải thoát. Vì vậy cho nên chúng con tên là...

Quy y hết thấy Chư Phật trong mười phương hư không thế giới. *(1 lạy)*

**Quy y hết thấy Tôn Pháp trong mười phương hư không thế giới. (1 lay)**

**Quy y hết thấy Hiền Thánh Tăng trong mười phương hư không thế giới. (1 lay)**

Sở dĩ ngày nay chúng con Sám hối, chính vì từ vô thủy nhân lại, còn ở địa vị phàm phu bất cứ sang hèn, tội lỗi không lường: hoặc do ba nghiệp gây nên tội lỗi hoặc vì nội tâm vọng tưởng, hoặc vì ngoại cảnh mê hoặc sanh lòng nhiễm trước.

Như thế cho nên mười điều ác nghiệp, tám vạn bốn nghìn trần lao. Những tội lỗi ấy tuy nhiều vô lượng, nhưng không ngoài ba điều: phiền não, nghiệp chướng, quả báo. Ba ác pháp này, là pháp chướng ngại Thánh đạo, ngăn trở quả báo tốt đẹp hơn thiên. Thế nên Kinh gọi là ba chướng, vì vậy chư Phật, Bồ Tát dạy làm những pháp phương tiện Sám hối trừ diệt. Ba chướng ấy diệt thì sáu căn, mười ác, cho đến tám vạn bốn nghìn trần lao thấy đều thanh tịnh.

Hôm nay chúng con tên là ... đem hết lòng thành, vận tâm thù thắng Sám hối ba chướng. Muốn diệt ba chướng phải dùng những tâm niệm này: Trước phải phát bảy tâm thù thắng làm phương tiện, sau mới trừ diệt: Một là tâm tử hống; hai là tâm e sợ; ba là tâm chán xa; bốn là tâm Bồ đề; năm là tâm oán thân bình đẳng; sáu là tâm nghĩ báo ơn Phật; bảy là tâm quán xét tội tánh vốn không.

Thứ nhất tâm tử hống, là tự nghĩ ta với Đức Thích Ca đồng là phàm phu, mà Đức Thế Tôn đã thành đạo đến nay

trải qua số kiếp nhiều như cát bụi, chúng ta thì lại còn cùng nhau say đắm lục trần trôi lăn trong vòng sanh tử, chưa biết bao giờ ra khỏi. Như thế, thật là đáng thẹn, đáng hổ nhút trong thiên hạ.

Thứ hai tâm e sợ, đã là phạm phu thì thân, khẩu, ý nghiệp thường thuận ưng với tội lỗi. Bởi nhân duyên ấy nên sau khi chết phải đọa vào địa ngục, ngạ quỷ, súc sanh chịu khổ vô cùng. Như thế, thật là đáng kinh, đáng sợ.

Thứ ba tâm chán xa, là chúng ta thường cùng nhau quán sát trong đường sanh tử, chỉ là vô thường, khổ, không, vô ngã, bất tịnh, hư giả, như bọt nước nổi, tan xoay vần qua lại như bánh xe lăn; còn thêm sanh, già, bệnh, chết, tám khổ nung nấu không dừng. Chúng ta xem xét ngay trong thân thể, từ đầu đến chân có ba mươi sáu thứ : tóc, lông, răng, móng, ghèn, nước mắt, nước mũi, nước miếng, gàu, mồ hôi, đại tiện, tiểu tiện, dạ dày, da mỏng, máu, thịt, gân, mạch, xương, tuỷ, mỡ chài, mỡ nước, óc , màng, lá lách, thận, tim, phổi, gan, mật, ruột , dạ dày, đờm đỏ, đờm trắng, sanh tạng, thực tạng, thường bài tiết ra chín lỗ. Nên trong Kinh nói: "Thân này là chỗ chứa, các khổ não, đầy dẫy bất tịnh, nên kẻ trí giả chẳng hề yêu dấu". Trong vòng sanh tử đã có những cái xấu xa như thế, thật là đáng lo, đáng chán!

Thứ tư phát tâm Bồ đề. Kinh nói: "Nên ham muốn thân Phật, vì thân Phật tức là Pháp thân, Pháp thân ấy do vô lượng công đức trí tuệ sanh ra, do từ, bi, hỷ, xả sanh ra, do tu ba mươi bảy pháp trợ Bồ đề sanh ra. Do những công đức trí tuệ ấy sanh ra thân Như Lai. Muốn được thân đó thì phải

phát tâm Bồ đề, cầu được Nhứt thiết chủng trí, Thường, Lạc, Ngã, Tịnh, chứng quả Tát bà nhã, thanh tịnh Phật độ, thành tựu chúng sanh chẳng tiếc thân mạng tài sản".

Thứ năm tâm oán thân bình đẳng, là đối với tất cả chúng sanh, mở lòng từ bi không phân "nhơn ngã". Vì nếu còn thấy kẻ "oán" khác với người "thân", tức còn có sự phân biệt. Bởi có sự phân biệt mới có chấp trước, bởi có chấp trước mới sanh phiền não, bởi sanh phiền não mới tạo nghiệp dữ, bởi tạo nghiệp dữ mới chịu quả báo.

Thứ sáu tâm nghĩ báo ơn Phật. Đức Như Lai từ vô lượng kiếp đã vì chúng ta mà bỏ cả đầu, mắt, tủy, não, tay chân, xương thịt, quốc thành, vợ con, voi ngựa, thất bảo, tu hành khổ hạnh. Ơn ấy, đức ấy thật khó báo đền. Vì vậy Kinh nói: "Giả sử đầu đội vai mang, trải qua số kiếp như hằng sa, cũng khó đền đáp ơn Phật. Chúng ta muốn đền đáp công ơn của Đức Như Lai, trong đời này phải dũng mãnh, tinh tấn gắng chịu khổ nhọc, không tiếc thân mạng gây dựng Tam Bảo, hoằng dương giáo pháp Đại thừa, hoá độ chúng sanh, đồng vào ngôi Chánh giác".

Thứ bảy tâm quán xét tội tánh không thật, là tội không tự tánh, do nhân duyên sanh, do điên đảo thành, đã do nhân duyên sanh thì cũng do nhân duyên diệt. Nhân duyên sanh tội tức là gần gũi bạn ác, gây nghiệp vô cùng. Nhân duyên diệt tội tức là ngày nay tịnh tâm sám hối. Thế nên Kinh dạy: "Tội tánh không phải ở trong, không phải ở ngoài, không ở chặng giữa. Nên biết tội tánh vốn không.

Khởi bầy thứ tâm như trên ấy rồi, lại duyên tưởng đến mười phương chư Phật, cùng các Hiền Thánh, cung kính chấp tay, phơi bày tâm can, tỏ lòng cầu khẩn, hổ thẹn Sám hối. Sám hối như thế, tội nào không diệt, phước nào không sanh. Nếu không hết lòng Sám hối, cứ lần lữa biếng nhác, tình tự buông lung thì chỉ khổ nhọc cho mình, chứ không ích lợi gì cả. Vả lại mạng người vô thường như quay bó đuốc. Khi hơi thở ra không trở lại thì thân này đồng như tro đất, khổ báo trong ba đường chính mình phải chịu, không thể nhờ tiền tài, của báu để lo cầu thoát khỏi, ở mãi trong cảnh mịt mù không có kỳ hạn ân xá, riêng mình chịu khổ, không ai thay thế.

Đừng cho rằng trong đời này ta không gây tội, mà không ân cần cầu Sám hối, vì trong Kinh nói: "Kẻ phạm phư mỗi khi động chân cất bước là đã có tội". Lại trong những đời quá khứ đã gây nên nhiều điều ác nghiệp, không thể kể xiết, nó thường theo dõi như bóng theo hình. Nếu không, Sám hối thì tội ác càng ngày càng sâu. Nên biết rằng hễ che giấu tội lỗi mình, thì Phật còn không dung cho; tỏ bày để Sám hối thì ngài Tịnh Danh kính chuộ. Bởi thế nên biết, chúng sanh bị chìm đắm mãi trong bể khổ cũng do thói hay che giấu tội lỗi. Vì vậy ngày nay chúng con xin phát lồ Sám hối, không dám che giấu.

Ba chương: một là phiền não, hai là nghiệp chương, ba là quả báo. Ba thứ chương này làm nhân cho nhau, như do phiền não mới sanh ác nghiệp, do ác nghiệp mà phải chịu khổ báo. Vì thế ngày nay chúng con xin hết lòng Sám hối.

Thứ nhất Sám hối các nghiệp chướng phiền não, vì những phiền não ấy đều do ý gây ra. Và khi ý nghiệp phát khởi, thì thân nghiệp, khẩu nghiệp, theo đó phát động. Ý nghiệp có tham lam, có giận dữ, có ngu muội. Bởi ngu muội mới sanh tà kiến mà gây lắm việc ác. Vì vậy Kinh nói: "Ba nghiệp tham, sân, si làm cho chúng sanh đọa lạc trong ba đường: địa ngục, ngạ quỷ, súc sanh, chịu khổ vô cùng. Nếu được làm người cũng phải chịu những ác báo phiền não: nghèo nàn, túng thiếu, cô cút, lại thêm tánh nết hung hăng, càn bướng, ngu độn, không biết phải quấy".

Ý nghiệp đã gây nhiều ác quả như thế, nên ngày nay chúng con dốc lòng đem hết thân mạng nương về chư Phật, cầu xin Sám hối.

Những phiền não ấy, chư Phật, Bồ Tát, các bậc Thánh nhơn, đã thấu tỏ chơn lý, đủ mọi điều quả trách. Gọi phiền não này là oan gia, vì phiền não làm dứt mất tuệ căn, tuệ mạng của chúng sanh; cũng gọi phiền não này là giặc cướp, vì cướp mất các pháp lành của chúng sanh; cũng gọi phiền não này là cái thác chày mạnh, vì lôi cuốn chúng sanh vào bể khổ sanh tử; cũng gọi phiền não này là xiềng xích, vì ràng buộc chúng sanh trong ngục sanh tử không khi nào ra khỏi, cứ phải quanh quẩn mãi trong sáu nẻo, bốn loài, gây nghiệp ác vô cùng, chịu quả khổ không ngớt. Thế mới biết những họa hoạn ấy đều do phiền não mà ra. Cho nên ngày nay vậy tâm tăng thượng cầu xin sám hối.

Từ vô thủy đến nay, chúng con hoặc chịu quả báo trong sáu đường, hễ có tâm thức, thường ôm mối ngu hoặc đầy



**dấy tâm can, hoặc nhân mầm tam độc tạo nên tất cả tội, hoặc nhân tam lậu tạo nên tất cả tội, hoặc nhân tam khổ tạo nên tất cả tội, hoặc duyên tam đảo tạo nên tất cả tội, hoặc tham tam hữu tạo nên tất cả tội. Những tội như thế vô lượng vô biên, náo loạn tất cả bốn loài chúng sanh trong sáu đường. Ngày nay hổ thẹn đều xin Sám hối.**

**Lại nữa, chúng con từ vô thủy nhẫn lại, hoặc nhân bốn trụ tạo nên tất cả tội, hoặc nhân bốn lưu tạo nên tất cả tội, hoặc nhân bốn thủ tạo nên tất cả tội, hoặc nhân bốn chấp tạo nên tất cả tội, hoặc nhân bốn duyên tạo nên tất cả tội, hoặc nhân bốn đại tạo nên tất cả tội, hoặc nhân bốn phược tạo nên tất cả tội, hoặc nhân bốn tham tạo nên tất cả tội, hoặc nhân bốn sanh tạo nên tất cả tội. Những tội như thế vô biên, náo loạn tất cả chúng sanh trong sáu đường. Ngày nay hổ thẹn, đều xin Sám hối.**

**Lại nữa, chúng con từ vô thủy nhẫn lại, hoặc nhân năm món trụ tạo nên tất cả tội, hoặc nhân năm món cái tạo nên tất cả tội, hoặc nhân năm món xan tạo nên tất cả tội, hoặc nhân năm món kiến tạo nên tất cả tội, hoặc nhân năm tâm tạo nên tất cả tội. Những phiền não như thế vô lượng vô biên, náo loạn tất cả chúng sanh trong sáu đường, ngày nay tỏ bày cầu xin Sám hối.**

**Lại nữa chúng con từ vô thủy nhẫn lại, hoặc nhân sáu căn tạo ra tất cả tội, hoặc nhân sáu thức tạo nên tất cả tội, hoặc nhân sáu tướng tạo nên tất cả tội, hoặc nhân sáu thọ tạo nên tất cả tội, hoặc nhân sáu hành tạo nên tất cả tội, hoặc nhân sáu ái tạo nên tất cả tội, hoặc nhân sáu nghi tạo nên tất cả**

**tội. Những phiền não như thế vô lượng vô biên, não loạn tất cả chúng sanh trong sáu đường, ngày nay hổ thẹn tỏ bày, cầu xin sám hối.**

**Lại nữa, chúng con từ vô thí lại đây, hoặc nhân bảy món lậu tạo nên tất cả tội, hoặc nhân bảy món sử tạo nên tất cả tội, hoặc nhân tám món đảo tạo nên tất cả tội, hoặc nhân tám món cấu tạo nên tất cả tội, hoặc nhân tám khổ tạo nên tất cả tội. Những phiền não như thế vô lượng vô biên, não loạn tất cả chúng sanh trong sáu đường, ngày nay tỏ bày, cầu xin sám hối.**

**Lại nữa, chúng con từ vô thí nhẫn lại, hoặc nhân chín não tạo nên tất cả tội, hoặc nhân chín kết tạo nên tất cả tội, hoặc nhân chín duyên tạo nên tất cả tội, hoặc nhân mười phiền não tạo nên tất cả tội, hoặc nhân mười triền tạo nên tất cả tội, hoặc nhân mười một biến sử tạo nên tất cả tội, hoặc nhân mười hai nhập tạo nên tất cả tội, hoặc nhân mười sáu tri kiến tạo nên tất cả tội, hoặc nhân mười tám giới tạo nên tất cả tội, hoặc nhân hai mươi lăm ngã tạo nên tất cả tội, hoặc nhân sáu mươi hai kiến tạo nên tất cả tội, hoặc nhân chín mươi tám sử, một trăm lẻ tám phiền não của kiến hoặc, tư hoặc, đê mê ngày bập bùng mở cửa hữu lậu gây nên tất cả tội, não loạn Thánh Hiền và bốn loài chúng sanh, đầy đầy ba cõi tràn khắp sáu đường, không còn chỗ trốn lánh. Ngày nay hết lòng cầu khẩn, hướng về mười phương chư Phật, tôn Pháp, Thánh chúng, hổ thẹn giải bày đều xin sám hối.**

Nguyện nhờ công đức Sám hối tất cả phiền não ba độc, chúng con nguyện đời đời kiếp kiếp được ba thứ trí tuệ, ba món sáng tỏ, diệt được ba khổ đầy đủ ba nguyện. Lại nguyện nhờ công đức đã Sám hối tất cả phiền não vì bốn món thức..., chúng con... đời đời kiếp kiếp được mở rộng bốn tâm bình đẳng, lập bốn tín nghiệp diệt bốn đường ác, được bốn vô úy. Nguyện nhờ công đức đã Sám hối tất cả phiền não vì năm món cái..., chúng con... đời đời kiếp kiếp, qua khỏi được năm đường, dựng được năm căn, năm thứ tịnh nhãn thành tựu năm phần Pháp thân. Lại nguyện, nhờ công đức đã Sám hối tất cả các phiền não của sáu thụ..., chúng con... đời đời kiếp kiếp được đầy đủ sáu món thần thông, sáu pháp Lục độ. Không bị sáu trần mê hoặc thường làm sáu diệu hạnh. Lại nguyện, nhờ công đức Sám hối tất cả phiền não vì bảy lậu, tám cấu, chín kết, mười triền..., chúng con... đời đời kiếp kiếp được ngồi trên hoa thất tịnh, được tắm nước bát giải, đủ trí cứu đoạn, thành tựu hạnh Thập địa.

Lại nguyện, nhờ công đức Sám hối tất cả phiền não vì mười một biến sử, mười hai nhập, mười tám giới..., chúng con... đời đời kiếp kiếp được hiểu mười một món không, tâm thường nương những món không ấy, tự tại chuyển nói mười hai hành pháp luân, đầy đủ mười tám món Bất cộng pháp vô lượng công đức đều viên mãn.

**Phát nguyện xong, chí tâm kính lễ chư Phật.**

**Nam mô Tỳ lô Giá Na Phật.**

**Nam mô Bốn Sư Thích Ca Mâu Ni Phật.**

**Nam mô A Di Đà Phật.**

**Nam mô Long Chủng Thượng Tôn Vương Phật.**

**Nam mô Long Tự Tại Vương Phật.**

**Nam mô Bảo Thắng Phật.**

**Nam mô Giác Hoa Định Tự Tại Vương Phật.**

**Nam mô Ca Sa Tràng Phật.**

**Nam mô Sư Tử Hống Phật.**

**Nam mô Văn Thù Sư Lợi Bồ Tát.**

**Nam mô Phổ Hiền Bồ Tát.**

**Nam mô Đại Thế Chí Bồ Tát.**

**Nam mô Địa Tạng Vương Bồ Tát.**

**Nam mô Đại Trang Nghiêm Bồ Tát.**

**Nam mô Quán Tự Tại Bồ Tát.**

**Đảnh lễ chư Phật rồi kể lại Sám hối.**

Pháp Sám hối chính là sửa đổi sự lỗi lầm đã qua, diệt ác làm lành. Người đời ai không lỗi, như bậc hữu học lỡ mất chánh niệm còn bị phiền não nổi lên, bậc La Hán có lúc kết tập phát khởi cũng còn phạm phải những nghiệp thân, khẩu, ý, huống kẻ phàm phu sao khỏi tội lỗi. Những người có trí biết trước liền ăn năn đối lỗi, còn kẻ ngu si giấu giếm, nên tội thêm tràn đầy, chất chứa lâu ngày không biết khi nào tỏ ngộ. Nếu biết hổ thẹn giải bày Sám hối, không những

diệt được tội lỗi, còn thêm vô lượng công đức, gây dựng quả vị Niết-bàn vi diệu của Như Lai.

Muốn thực hành pháp sám hối, trước hết, thân phải nghiêm trang tề chỉnh, chiêm ngưỡng tôn tượng, tâm phải khởi ý cung kính, theo pháp quán tưởng, hết lòng cầu khẩn, để tâm suy nghĩ hai điều: Thứ nhất phải nghĩ thân mạng khó giữ thường còn, một khi tan nát không biết bao giờ được lại. Nếu không gặp chư Phật cùng các bậc Hiền Thánh, lại gặp phải bạn ác, tạo thêm nhiều tội nghiệp, sẽ bị đoạ lạc chốn hiểm hang sâu. Thứ hai phải tự nghĩ, ngày nay ta tuy gặp Chánh pháp Như Lai, lại không biết vì Phật pháp nói dối giống Thánh, tẩy sạch ba nghiệp thân, khẩu, ý, để cư xử theo thiện pháp, lại riêng làm việc ác, cố ý che đậy; nói người khác không biết, kẻ kia không thấy, giấu kín trong lòng, ngang nhiên không hổ thẹn. Như thế thật là một điều hết sức ngu hoặc trong thiên hạ.

Mười phương chư Phật, chư đại Bồ Tát cùng các thiện thần, lúc nào lại không dùng Thiên nhãn thanh tịnh mà soi thấy hết những tội ác của chúng ta gây tạo.

Vả lại, các thần linh ở chốn u minh ghi chép tội phước không sai một mảy may nào. Nói đến những người đã làm nên tội lỗi, sau khi chết rồi bị ngục tốt đầu trâu thân bắt thần hồn đem nạp trước mặt Diêm vương để tra xét điều phải trái. Bấy giờ, tất cả kẻ oan cừ đang làm chứng nói: "Người trước kia mổ ta, giết ta, nấu, hầm, rang, nướng ta...", hoặc nói: "Trước kia người cướp bóc lấy hết tiền bạc ta, ly gián quyến thuộc ta, ngày nay ta mới có dịp ở trước người

làm chứng có rõ ràng, đâu còn giấu giếm chỉ đành cam chịu những tội lỗi trước".

Trong Kinh nói rõ: Ở địa ngục không bao giờ xử oan. Người nào ngày thường gây những tội gì, tuy đã quên mất, nhưng khi đến khi chết rồi, tất cả hình tướng ấy do các nghiệp ác độc tạo nên từ trước đều hiện ra, nói: "Xưa kia người ở bên ta tạo những tội ác như thế, nay làm sao giấu giếm được?" Lúc đó tội nhân không còn chỗ nào che đậy. Ngay lúc ấy, Diêm vương nghiêng rặng quở trách rồi cho vào địa ngục, trái vô lượng kiếp chẳng hòng thoát khỏi. Việc đó chẳng phải xa lạ mà cũng không quan hệ gì với người, chính tự mình tạo tự mình phải chịu, dù chí thân như cha với con, một khi quả báo đối đầu, cũng không thay thế cho nhau được.

Vậy nay chúng ta cùng được làm thân người khoẻ mạnh không bệnh tật, nên gắng sức tu hành tranh đua cùng thọ mạng, khi đại nạn xảy đến, hối hận không kịp. Bởi thế, chúng con dốc lòng, cầu xin sám hối.

Từ vô thủy đến nay, chúng con bị vô minh che khuất tâm trí, do phiền não tạo các nghiệp ác trong ba đời. Hoặc say đắm dục lạc, sanh ra "phiền não ham muốn", hoặc giận dữ bực tức, sanh ra "phiền não hãm hại", hoặc tâm trí tối tăm, sanh ra "phiền não không hiểu rõ", hoặc ngã mạn tự cao, sanh ra "phiền não ngạo nghễ", hoặc nghi ngờ Chánh đạo, sanh ra "phiền não do dự", hoặc bác không nhân không quả, sanh ra "phiền não tà kiến", hoặc không biết thân cảnh do nhân duyên giả hợp, sanh ra "phiền não chấp ngã", hoặc mê

lầm trong ba đời, sanh ra "phiền não chấp thường chấp đoạn", hoặc gần gũi tà pháp, sanh ra "phiền não kiến thủ", hoặc theo lầm tà sư, sanh ra "phiền não giới thủ", cho đến do tất cả bốn món chấp thành ra phiền não chấp trước sai lầm ..." Ngày nay chí thành, đều xin sám hối.

Lại từ vô thủy đến nay bởi có tánh bo bo lẫn tiếc, sanh ra "phiền não keo bần" bởi không thấu nhiếp sáu căn, sanh ra "phiền não buông lung", bởi để tâm làm những việc xấu xa ác độc, sanh ra "phiền não bất nhẫn", bởi biếng nhác trễ nãi sanh ra "phiền não không siêng năng", bởi hay ngờ vực lo nghĩ bông lông, sanh ra "phiền não giác quán", bởi xúc cảnh mê hoặc, sanh ra "phiền não không hiểu biết", bởi theo tám thói xấu ở đời, sanh ra "phiền não nhân ngã", bởi dối trá, khen trước mặt, chê sau lưng, sanh ra "phiền não tâm không ngay thẳng", bởi thô cứng khó dạy, sanh ra "phiền não không điều hoà", bởi dễ giận khó vui, sanh ra "phiền não uất hận", bởi hay ghen ghét đâm thọc, sanh ra "phiền não hung dữ", bởi hung bạo độc hại, sanh ra "phiền não thâm độc", bởi trái với Thánh đạo, sanh ra "phiền não chấp tướng", bởi không biết pháp Tứ đế : Khổ, Tập, Diệt, Đạo, sanh ra "phiền não điên đảo", bởi cứ theo chiều sanh tử, không diệt được mười hai nhân duyên, sanh ra "phiền não luân chuyển", cho đến do vô minh trụ địa, từ vô thủy khởi ra hằng sa phiền não, khởi tứ trụ địa, gây thành khổ quả trong ba cõi. Khổ quả phiền não vô lượng vô biên, não loạn Hiền Thánh, bốn loài chúng sanh trong sáu nẻo, Ngày nay giải bày trước mười phương chư Phật, tôn Pháp, Thánh chúng, đều

**xin Sám hối.**

**Nguyện nhờ công đức đã Sám hối những phiền não tham, sân, si, do ý nghiệp khởi ra, đời đời kiếp kiếp bẻ tràng kiêu mạn, khô nước ái dục, tắt lửa sân hận, phá tối ngu si, nhổ gốc nghi hoặc, xé lưới tà kiến, biết rõ ba cõi như ngục tù, tứ đại như rắn độc, ngũ ấm như kẻ thù, lục nhập trống rỗng không, đối trá thân thiện, siêng tu tám món Thánh đạo, dứt nguồn vô minh, nhắm thẳng Niết-bàn không hề dừng nghỉ, luôn luôn để tâm làm theo ba mươi bảy phẩm trợ đạo, cùng mười pháp Ba-la-mật thường được hiện tiền.**

**Sám hối phát nguyện rồi, hết lòng tin tưởng kính lễ Thường trụ Tam bảo.**



# PHÁP TỪ BI THUYẾT SÁM

*(Quyển trung)*

Tất cả chư Phật vì thương xót chúng sanh mới nói pháp Đạo tràng Thủy sám. Ngày nay chúng con xin kính lễ chư Phật.

Nam mô Tỳ Lô Giá Na Phật.

Nam mô Bốn Sư Thích Ca Mâu Ni Phật.

Nam mô A Di Đà Phật.

Nam mô Di Lặc Phật.

Nam mô Long Chủng Thượng Tôn Vương Phật.

Nam mô Long Tụ Tại Vương Phật.

Nam mô Bảo Thắng Phật.

Nam mô Giác Hoa Định Tụ Tại Vương Phật.

Nam mô Ca Sa Tràng Phật.

Nam mô Sư Tử Hống Phật.

Nam mô Văn Thù Sư Lợi Bồ Tát.

Nam mô Phổ Hiền Bồ Tát.

Nam mô Đại Thế Chí Bồ Tát.

Nam mô Địa Tạng Vương Bồ Tát.

Nam mô Đại Trang Nghiêm Bồ Tát.

Nam mô Quán Tụ Tại Bồ Tát.

Đảnh lễ chư Phật rồi, thứ lại Sám hối. Đến nay thân tâm chúng con được yên tịnh, trong không bị phiền não dối gạt, ngoài không bị chướng nạn ngăn trở, chính là lúc sanh thiện diệt ác, lại phải thực hành bốn món quán hạnh, để làm phương tiện dứt tội.

**Bốn món quán hạnh là:**

- 1) Quán sát nhân duyên,
- 2) Quán sát quả báo,
- 3) Quán sát thân mình,
- 4) Quán sát thân Như Lai.

**Thứ nhất quán sát nhân duyên:** Biết mình có tội, do vô minh suy nghĩ xằng bậy, không sức chánh quán, không biết tội lỗi, xa lìa bạn tốt, xa lìa chư Phật, Bồ Tát, theo dõi đường ma lối hiểm, như cá nuốt câu không biết tai họa, như tầm làm kén tự ràng buộc mình, như con thiêu thân đâm đầu vào lửa tự thiêu đốt mình, do nhân duyên ấy không thể giải thoát.

**Thứ hai quán sát quả báo:** Vì những ác nghiệp nên phải luân chuyển mãi trong ba đời (quá khứ, hiện tại, vị lai) chịu quả khổ vô cùng, bị lũ quỷ La sát phiền não ăn thịt, sự sanh tử sau này mênh mông không bờ bến. Dầu cho phước báo được làm đến bậc Chuyển Luân Thánh vương cai trị bốn châu thiên hạ, bay đi tự tại, đủ các thất bảo, sau khi chết cũng không qua khỏi đường ác, dầu được hưởng quả báo Tứ không thiên, cao nhất trong ba cõi, khi phước báo hết rồi, còn phải trở lại làm trùng trong yếm trâu, hưởng những kẻ không phước đức gì lại giải đãi không siêng năng Sám hối, thế chẳng khác chi ôm đá gieo mình xuống vực sâu, khó mong ra khỏi.

**Thứ ba quán sát thân ta:** Tuy có chính nhân giác tánh, nhưng bị phiền não hắc ám che lấp, không có sức liễu nhân, thành ra bản tánh vốn sáng suốt kia, không tỏ rõ được. Ngày

nay cần phải phát tâm thù thắng phá tan màn vô minh, dẹp hết chướng ngại điên đảo, diệt trừ nguyên nhân hư ngụy của sanh tử, làm sáng tỏ trí tuệ sáng suốt của Như Lai, đặng gây dựng quả Niết bàn vô thượng.

Thú tư quan sát thân Như Lai: Vô vi tịch chiếu, xa bốn cấu bặt trăm lỗi, đầy đủ các đức trạm nhiên thường trú, dầu phương tiện vào diệt độ, nhưng lòng từ bi cứu vớt chúng sanh không hề tạm nghỉ.

Khởi tâm quan sát như thế, tức là bến lành để diệt tội, là hạnh cốt yếu để trừ nghiệp chướng. Vì vậy ngày nay chí thành cầu xin Sám hối.

Lại từ vô thủy đến nay, chúng con nuôi thêm phiền não, ngày càng sâu dày, càng nảy nở, che đậy tuệ nhãn, không thấy được lẽ chơn ngụy, dứt trừ mọi việc lành không cho nối tiếp nhau, khởi phiền não làm trở ngại không được thấy Phật, không nghe Chánh pháp, không gặp Thánh Tăng; khởi phiền não làm trở ngại không thấy được nghiệp lành, nghiệp dữ, trong đời quá khứ, hiện tại, vị lai và pháp xuất ly; khởi phiền não làm trở ngại không được địa vị tôn quý ở cõi trời, cõi người; khởi phiền não làm trở ngại không được sanh vào cõi Sắc cõi Vô sắc để hưởng phước báo yên vui thiên định; khởi phiền não làm trở ngại không được phép thần thông tự tại, bay đi, ẩn hiện đến khắp các cõi Phật trong mười phương để nghe Pháp; khởi phiền não làm trở ngại không học được pháp quán đếm hơi thở để tâm khỏi tán loạn, pháp quán về bất tịnh để ngăn ngừa tâm ham muốn, pháp quán về nhân duyên để dứt bỏ tâm si mê; khởi

phiền não làm trở ngại không học được pháp Noãn, Đảnh, Nhẫn, Đệ nhứt, bảy pháp phương tiện; khởi phiền não làm trở ngại, không học được những pháp từ, bi, hỷ, xả, vãng, tư, tu; khởi phiền não làm trở ngại sự hiểu biết về quán hạnh của ba món không, bình đẳng, trung đạo; khởi phiền não làm trở ngại không học những phẩm trợ đạo, Niệm xứ, Chánh cần, Căn, Lực và Như ý túc; khởi phiền não làm trở ngại không học đạo Bát chánh chỉ rõ về phần tướng; khởi phiền não làm trở ngại sự học đạo Thất giác chi không chỉ về hình tướng; khởi phiền não làm trở ngại không học đạo Bát giải thoát, Cửu không định; khởi phiền não làm trở ngại sự học các pháp Thập trí, tam tam muội; khởi phiền não làm trở ngại sự học các pháp Thập trí, tam Tam muội; khởi phiền não làm trở ngại sự học những pháp Tam minh, Lục thông, Tứ vô ngại; khởi phiền não làm trở ngại sự học những pháp Lục độ, tứ đẳng; khởi phiền não làm trở ngại sự học pháp Tứ nhiếp để giáo hoá khắp chúng sanh; khởi phiền não làm trở ngại sự học bốn hoằng thệ của Đại thừa Tâm; khởi phiền não làm trở ngại sự học những pháp thập minh, Thập hạnh; khởi phiền não làm trở ngại sự học pháp Thập hồi hướng, Thập nguyện; khởi phiền não làm trở ngại sự học minh giải của các ngôi Sơ địa, Nhị địa, Tam địa, Tứ địa; khởi phiền não làm trở ngại sự học những điều tri kiến của các ngôi Ngũ địa, Lục địa, Thất địa; khởi phiền não làm trở ngại sự học pháp song chiếu của các ngôi Bát địa, Cửu địa, Thập địa; khởi phiền não làm trở ngại sự học những hạnh tu trong trăm vạn A-tăng-kỳ kiếp.

Những chướng ngại sự tu hành ấy vô lượng vô biên, ngày nay chúng con hết lòng thành khẩn hướng lên mười phương chư Phật, tôn Pháp, Thánh chúng, hết sức hổ thẹn cầu xin sám hối, nguyện đều dứt sạch.

Nguyện nhờ công đức Sám hối tất cả các phiền não làm trở ngại sự tu hành, chúng con được thọ sanh tự tại, khắp nơi khắp chốn muốn ở được được ở, không bị nghiệp cảm chất chứa xoay chuyển, lại còn dùng pháp Thần thông Như ý, trong khoảnh khắc đã dạo khắp mười phương, vừa trang nghiêm thanh tịnh các cõi Phật, vừa nhiếp hoá tất cả chúng sanh. Những cảnh giới thiền định rất cao thâm, cùng những sự thấy biết của chư Phật, chúng con nguyện hiểu thấu một cách vô ngại, tâm thường bao quát tất cả các pháp, tự tại diễn nói không bị nhiễm trước, được tâm tự tại, pháp tự tại, phương tiện tự tại, khiến những phiền não ngu dốt, kết tập lâu đời, đều được dứt hẳn, không còn tiếp nối, để chúng được đạo Thánh vô lậu sáng chói như mặt trời.

Phát nguyện rồi xin đem cả thân mạng kính lễ chư Phật.

**Nam mô Tỳ Lô Giá Na Phật.**

**Nam mô Bốn Sư Thích Ca Mâu Ni Phật.**

**Nam mô A Di Đà Phật.**

**Nam mô Di Lặc Phật.**

**Nam mô Long Chủng Thượng Tôn Vương Phật.**

**Nam mô Long Tự Tại Phật.**

**Nam mô Bảo Thắng Phật.**

**Nam mô Giác Hoa Định Tự Tọa Vương Phật.**

**Nam mô Ca Sa Tràng Phật.**

**Nam mô Sư Tử Hống Phật.**

**Nam mô Văn Thù Sư Lợi Bồ Tát.**

**Nam mô Phổ Hiền Bồ Tát.**

**Nam mô Đại Thế Chí Bồ Tát.**

**Nam mô Đại Trang Nghiêm Bồ Tát.**

**Nam mô Quán Tự Tại Bồ Tát.**

**Đảnh lễ chư Phật rồi, kể đến Sám hối.**

Chúng con ... đã lược Sám những phiền não chướng, giờ xin theo thứ lớp Sám hối những nghiệp chướng. Nghiệp lực tô bồi các nẻo, bất cứ chỗ nào cũng bị đắm nhiễm, không chịu suy nghĩ để mong cầu giải thoát. Bởi vậy nên quả báo trong sáu đường, không đồng nhau, hình thể mỗi loài một khác. Thế mới biết đó là do nghiệp lực gây ra. Trong mười lực của Phật, nghiệp lực sâu thẳm hơn hết.

Kẻ phàm phu phần nhiều hay sanh lòng nghi hoặc. Vì thấy ở đời người làm lành lại gặp nhiều trắc trở, kẻ làm ác mà được mọi sự an hoà, mới cho rằng việc lành dữ không có phân minh, người chấp như thế bởi không đạt thấu lý sâu xa nghiệp báo. Kinh nói có ba thứ nghiệp báo:

Một là hiện báo, hai là sanh báo, ba là hậu báo. Hiện báo tức là trong đời này là việc thiện ác thì ngay thân này chịu quả báo. Sanh báo tức là trong đời này làm việc thiện ác, qua đời sau mới chịu quả báo. Hậu báo tức là vô lượng kiếp về quá khứ đã làm việc thiện ác, đến đời này hoặc vô lượng kiếp về sau mới chịu quả báo.

Còn người bấy giờ làm ác mà gặp may mắn bởi do những nghiệp lành sanh báo, hậu báo đã thuần thực trong kiếp quá khứ, nên mới hưởng quả tốt đẹp. Như thế không phải trong đời này làm ác mà được quả báo tốt. Những người bây giờ làm lành lại bị khổ sở, do những nghiệp ác sanh báo, hậu báo đã thuần thực trong kiếp quá khứ, nên những mầm thiện ngày nay sức yếu không thể ngăn dẹp những nghiệp ác ấy, nên phải chịu quả khổ. Đâu phải trong đời này làm lành mà chịu ác báo.

Lại thấy trong đời những kẻ làm lành, được người khen ngợi kính trọng, nên biết ngày sau ắt được hưởng quả vui sướng. Chúng ta về quá khứ đã có những nghiệp ác như thế, nên chư Phật, Bồ Tát dạy phải gần gũi bạn lành, cùng làm pháp sám hối. Gặp được bậc Thiện tri thức là điều lợi lớn cho sự tu hành đắc đạo. Vì thế, ngày nay chúng con xin chí thành quy y Phật.

Lại từ vô thủy đến nay, chúng con chất chứa nghiệp ác nhiều như cát sông Hằng, gây tội lỗi đầy cả đại địa, hết bỏ thân này lại thọ thân khác, không hay không biết, hoặc phạm tội ngũ nghịch sâu dày, trói buộc nặng nề gây nên tội vô gián, hoặc gây nên tội xiển đề thành nghiệp bỏ mất căn lành, khinh chê lời Phật dạy thành nghiệp báng bổ kinh điển Đại thừa, phá diệt Tam Bảo thành nghiệp hủy hoại Chánh pháp, không tin tội phước thành nghiệp thập ác, hiểu lầm chơn lý làm trái Chánh pháp thành nghiệp si mê, bất hiếu cha mẹ thành nghiệp ngang trái, khinh mạn Sư trưởng thành nghiệp không kính lễ, thất tín bạn bè thành nghiệp

**bất nghĩa, phạm tội tứ trọng, bát trọng thành nghiệp làm trở ngại Thánh đạo, hủy phạm năm điều răn cấm thành nghiệp phá giới Bát quan trai, phạm ngũ thiên thất tụ thành nghiệp nhiều phạm giới, phạm giới Ưu-bà-tắc thành nghiệp khinh trọng cấu, hoặc gây ra nghiệp thọ giới Bồ Tát mà không được thanh tịnh, như thuyết tu hành, hoặc gây ra nghiệp trước khi thọ giới, sau khi thọ giới làm nhiễm ô phạm hạnh, mỗi tháng không ăn chay sáu ngày thành nghiệp giải đãi, mỗi năm không ăn chay luôn ba tháng thành nghiệp tu không thường, không giữ gìn ba nghìn oai nghi thành nghiệp không đúng giới pháp, không giữ gìn tám vạn luật nghi thành nghiệp vi tế tội, hoặc gây ra nghiệp không tu thân giới, tâm tuệ, hoặc gây nên nghiệp tám ngày vượng xuân thu tạo các tội lỗi, hoặc gây nên nghiệp làm mười sáu món ác Luật nghi, hoặc gây nên nghiệp đối với chúng sanh không lòng thương xót, gây nên nghiệp không lân mẫn, không cứu giúp, ôm lòng đố kỵ thành ra nghiệp không cứu độ mọi loài, còn có chỗ oán thân thành ra nghiệp không bình đẳng, say đắm ngũ dục thành ra nghiệp không nhàm lìa, hoặc vì cơm áo, vườn rừng, ao hồ, thành ra nghiệp phóng dăng, dâm dật, hoặc vì tuổi trẻ phóng túng dục tình tạo các tội lỗi, hoặc tạo nghiệp lành hữu lậu để hồi hướng cầu sanh trong ba cõi thành nghiệp ngăn ngại pháp xuất thế.**

**Những tội lỗi ấy vô lượng vô biên, ngày nay chúng con hướng về mười phương chư Phật, tôn Pháp, Thánh chúng xin giải bày sám hối.**

**Nhờ phước lành Sám hối các tội lỗi vô minh, ác nghiệp**



dứt sạch, được sanh phước lành, nguyện chúng con đời đời kiếp kiếp diệt được tội ngũ nghịch, trừ hoặc nghiệp xiển đề. Tất cả nghiệp ác vừa nặng vừa nhẹ, từ nay trở đi đến khi thành Phật, thề không dám phạm. Chúng con nguyện thường chăm lo tu tập những thiện pháp xuất thế thanh tịnh, chuyên trì giới luật tinh nghiêm, giữ gìn oai nghi như người qua biển mền tiếc phao nổi. Những pháp Lục độ, Tứ đẳng tâm (từ, bi, hỷ, xả), thường nêu trước cả muôn hạnh, những phẩm Giới, Định, Tuệ càng thêm sáng tỏ, mau thành tựu ba mươi hai tướng tốt, tám mươi vẻ đẹp, Mười lục, Bốn vô úy, Ba niệm Đại bi, Diệu trí thường lạc, tám món Tự tại của Đức Như Lai. Chúng con ....nguyện quy y chư Phật, xin rủ lòng từ bi hộ niệm.

Trước chúng con đã Sám hối chung cả các nghiệp, nay lại xin theo thứ lớp Sám hối riêng từng tội một. Những tội lỗi ấy hoặc chung (tội do ba nghiệp gây ra), hoặc riêng (tội do một trong sáu căn gây ra) hoặc to (tội do thân gây ra), hoặc nhỏ (tội do ý gây ra), hoặc nhẹ (tội do vô tâm gây ra) hoặc nặng (tội do sự cố ý gây ra), hoặc nói (thứ tội ai cũng biết), hoặc không (tội do một mình mình làm, một mình mình biết), có từng phẩm loại, chúng con nguyện đều dứt hết. Sám hối riêng từng tội. Trước Sám hối ba nghiệp của thân, sau Sám hối bốn nghiệp của miệng, còn lại những nghiệp chướng khác, lần lượt xin cúi đầu Sám hối tất cả.

Ba nghiệp của thân: thứ nhất là nghiệp giết hại, như Kinh đã nói: "Dung thứ kẻ khác như dung thứ mình, chớ giết chớ đánh". Tuy loài cầm thú cũng biết bảo tồn thân

mạng sợ chết như mình. Nếu tìm xét kỹ thì các chúng sanh từ vô thủy lại, hoặc đã là cha mẹ, anh em, hoặc đã là bà con quyến thuộc, nhưng bởi nhân duyên nghiệp báo, nên phải luân hồi sáu nẻo, ra vào đường sanh tử, thay hình đổi dạng không còn nhận biết lẫn nhau. Nay chúng ta đang tâm giết hại ăn thịt, như thế rất tổn hại lòng từ bi. Vì thế, Phật dạy: "Giả sử được ăn các món rau quả còn tưởng như trong đời đói khát phải ăn thịt con, huống là ăn cá thịt". Phật lại dạy: "Vì lợi, giết chúng sanh, lấy tiền mua thịt cá, cả hai đều là ác nghiệp, sau khi chết đọa vào địa ngục "rên siết". Vì thế nên biết, giết hại loài vật lấy thịt ăn, tội sâu như sông biển, nặng như gò núi. Song từ vô thủy đến nay, chúng con vì không gặp được bạn lành nên mới tạo những nghiệp ấy. Kinh dạy: "Tội giết hại thường làm chúng sanh đọa vào địa ngục, ngã quỷ để chịu khổ báo. Nếu đầu thai trong loài súc sanh phải chịu làm thân hùm, beo, chó sói, bò cắt, hoặc làm thân rắn độc, rết độc, ôm lòng hiểm ác, hoặc làm thân hươu nai, thỏ, beo, luôn luôn sợ hãi. Nếu được làm người, mắc phải hai thứ quả báo: một là nhiều bệnh, hai là chết yếu".

Sự giết hại loài vật ăn thịt, đã gây biết bao ác báo như thế, ngày nay chúng con chỉ thành cầu xin sám hối.

Lại từ vô thủy đến nay, khi có tâm thức này, thường ôm lòng thâm độc, không dạ xót thương, hoặc vì tham lam mà giết, hoặc vì giận dữ si mê khinh mạn mà giết, hoặc dùng phương tiện độc ác mà giết, nguyên giết, dùng phù chú giết v.v.. hoặc phá hồ tháo nước, thiêu đốt núi rừng, săn bắn chài lưới, hoặc nhân khi gió phóng lửa, hoặc thả chim săn, chó

săn làm não hại tất cả mọi loài. Những tội như thế ngày nay chúng con đều xin sám hối. Hoặc dùng cạm bẫy hàm hố, câu liêm kích, cung nỏ bắn giết những loài chim bay, thú chạy, hoặc dùng lưới rập, thả câu để đơm bắt những loài dưới nước, làm cho tất cả những giống ở nước: cá, ba ba, trạch, dọt, ốc, tôm, hến ... ở mặt đất, ở trên không, chẳng còn chỗ nào trốn núp; hoặc nuôi gà, heo, trâu, dê, chó, ngỗng, vịt để tự mình giết ăn, hoặc mượn người làm thịt, khiến tiếng kêu thương của chúng chưa dứt mà lông cánh đã rơi rụng, mai vảy đã tan nát, đầu một nơi thân một ngả, xương thịt tiêu tan, lột, xé, mổ, cắt, đốt, thui, nấu, nướng đau đớn biết dường nào. Than ôi! Ý sức mạnh giết hại loài vô tội ăn thịt, chỉ sướng miệng một lúc, được chút vị ngon, bất quá vì ba tấc lưỡi mà phải mang lấy tội báo kiếp kiếp đời đời. Những tội ác như thế, ngày nay chúng con xin chí thành sám hối.

Lại tội vô thi đến nay, hoặc khởi binh đánh nhau, giao tranh nơi chiến trường, hai bên giáp mặt, giết hại lẫn nhau, hoặc tự mình giết, hoặc sai người giết, hoặc nghe ai giết sanh tâm vui mừng, hoặc tập làm nghề mổ heo, bò, đi làm thịt mượn, xẻ nấu thân mạng loài vật, gây nhiều việc bất nhẫn, hoặc giận dữ khoa mác múa dao, hoặc chém, hoặc đâm, hoặc xô xuống hàm hố, hoặc nhận chìm dưới nước, hoặc lấp hang phá ổ, hoặc lấy đất đá ngăn lấp, hoặc dùng xe, ngựa lăn, cán, dày, đập tất cả chúng sanh. Những tội như thế vô lượng vô biên, ngày nay chúng con đều xin giải bày sám hối.

Lại từ vô thi đến nay, hoặc phá thai, đập trứng, dùng

trùng độc, thuốc độc giết hại chúng sanh, hoặc khai khẩn đất cát, trồng cây vườn ruộng, nuôi tằm, ươm kén, giết hại càng nhiều; hoặc đập đuổi ruồi muỗi, nhả cán chí rận, hoặc đốt rác dơ bẩn, khai thác ngòi rãnh, giết hại loài vật, hoặc ăn trái cây, dùng thóc gạo, rau dưa, phải giết càn chúng sanh; hoặc đốt củi thắp đèn đuốc, thiêu chết các loài côn trùng, hoặc lấy tương dấm không khuấy động trên mặt; hoặc đổ nước sôi làm chết sâu kiến, cho đến khi đi, đứng, nằm, ngồi cũng thường giết hại chúng sanh nhỏ nhít bay trên không bám dưới đất. Bởi phạm phu tâm thức tối tăm không hay không biết mới phạm phải các tội, ngày nay đều xin giải bày Sám hối.

Lại từ vô thủy đến nay, đối với chúng sanh, hoặc dùng roi, gậy, gông xiềng, hoặc dùng kim kẹp tra khảo, đánh vật thoi đập, lấy dây trói buộc giam cùm, tuyệt hẳn cơm nước, dùng những cách độc ác làm khổ não chúng sanh, ngày nay chí thành hướng về mười phương chư Phật, Tôn Pháp, Thánh chúng, cầu xin Sám hối.

Nguyện nhờ công đức Sám hối những tội giết hại ấy, chúng con đời đời kiếp kiếp được thân hình bền chắc như kim cương, sống lâu vô cùng, xa lìa oán ghét, không còn nghĩ đến những việc giết hại. Đối với chúng sanh coi như con một. Nếu thấy bị tai nạn nguy cấp thì trước tùy phương tiện giải cứu, không lẩn tiếc thân mạng, rồi sau mới đem Chánh pháp nhiệm mầu nói cho, khiến chúng sanh thấy hình thấy bóng đều được an vui., nghe tên nghe tiếng liền hết sợ hãi. Vì thế ngày nay, chúng con xin cúi đầu quy y theo Phật.

**Nam mô Tỳ Lô Giá Na Phật.**

**Nam mô Di Lặc Phật.**

**Nam mô A Di Đà Phật.**

**Nam mô Long Chủng Thượng Tôn Vương Phật.**

**Nam mô Long Tụ Tại Vương Phật.**

**Nam mô Bảo Thắng Phật.**

**Nam mô Giác Hoa Định Tụ Tại Vương Phật.**

**Nam mô Ca Sa Tràng Phật.**

**Nam mô Sư Tử Hống Phật.**

**Nam mô Văn Thù Sư Lợi Bồ Tát.**

**Nam mô Phổ Hiền Bồ Tát.**

**Nam mô Đại Thế Chí Bồ Tát.**

**Nam mô Địa Tạng Vương Bồ Tát.**

**Nam mô Đại Trang Nghiêm Bồ Tát.**

**Nam mô Quán Tụ Tại Bồ Tát.**

**Đánh lễ chư Phật rồi, kể đến Sám hối nghiệp trộm cướp.**

**Trong Kinh nói: "Vật của người khác thì người đó giữ. Dầu một lá rau, cọng cỏ mà họ không cho cũng không được lấy, huống chi là trộm cướp". Nhưng vì chúng sanh chỉ thấy lợi trước mắt nên lấy một cách trái đạo, đến nỗi sau này phải chịu tai ương. Bởi vậy Kinh nói: "Tội trộm cướp làm chúng sanh bị đọa vào địa ngục, ngạ quỷ, chịu khổ vô cùng". Nếu đầu thai trong đường súc sanh, phải chịu làm thân trâu, ngựa, la, lừa, lạc đà v.v. đem thân máu thịt của mình trả nợ kiếp trước cho người. Nếu được làm người, phải chịu làm thân tôi mọi cho kẻ khác, áo không đủ che thân, cơm ăn**

không đủ bữa, bần cùng khốn khổ, lẽ sống của con người hầu như không còn gì nữa.

Sự trộm cướp đã có khổ báo như thế, ngày nay chúng con chỉ thành cầu xin sám hối.

Lại từ vô thủy đến nay, chúng con hoặc trộm tiền tài, bảo vật kẻ khác, hoặc cầm dao cưỡng đoạt, hoặc tự mình xông đến bức người lấy của, hoặc ỷ quyền nương vào thế lực, dùng kìm to kẹp lớn ép chế oan người lương thiện, hoặc thâm tiền đút lót của bọn gian, đánh khảo người ngay buộc cho là tà vạy, vì những nguyên nhân ấy khiến họ sa vào lưới pháp luật, hoặc ăn tiền của kẻ dưới để dung túng họ làm bậy, hoặc lấy của công làm lợi riêng, lấy của riêng vào việc công, làm tổn hại người kia để đem lợi cho người này, làm tổn hại người này để đem lợi cho người kia, lấy bớt của kẻ khác để làm lợi cho mình, miệng hay nói bố thí mà tâm thì bòn sẻn, ăn cắp thuế ruộng, thuế chợ, trốn thuế đò ải, bớt của công để dùng vào việc riêng, giấu sưu dịch để sai làm việc mình. Những tội như thế ngày nay đều xin sám hối.

Lại từ vô thủy đến nay, hoặc những vật của Phật, Pháp, Tăng không cho mà lấy, hoặc vật thuộc về Kinh tượng, hoặc vật dùng để cất chùa xây tháp, hoặc vật dùng để cúng dường Thường trụ Tăng hay chư Tăng tại chùa, hoặc trộm cắp lấy lầm, cây thế không trả lại, hoặc tự mình vay mượn, hoặc cho người khác vay mượn, hoặc đổi chác vay mượn mà quên sót, hoặc đem của Tam bảo dùng không phải chỗ, tiêu pha lãng phí, hoặc lấy những vật như thóc, gạo, củi, rác, muối, đậu, tương dấm, rau, dưa, hoa, quả, tiền, vải, tre, gỗ, lụa là,

phan lộng, hương hoa, dầu, đèn, tùy mình mặc ý tự mình lấy dùng, hay cho người khác dùng; hoặc trích hoa quả cúng Phật, hay dùng đồ vật chúng Tăng, hoặc lấy của Tam Bảo làm của riêng mình. Những tội như thế vô lượng vô biên, ngày nay chúng con hổ thẹn, đều xin sám hối.

Lại từ vô thủy đến nay, hoặc chỗ bạn bè qua lại, sư Tăng đồng học hay cha mẹ anh em, bà con quyến thuộc cùng ở chung nhau, mà trăm món cần dùng lừa dối gạt gẫm nhau, hoặc đối xóm giềng gần gũi dời rào, xê tường, xâm lấn đất nhà người khác, đổi mốt, thay nêu, cướp giật tiền của, bao chiếm ruộng vườn, mượn tiếng việc công để làm lợi riêng, sang đoạt hàng quán rầy bái của người. Những tội như thế, ngày nay đều xin sám hối.

Lại từ vô thủy đến nay, hoặc phá thành ấp, đốt làng phá đậu (hàng rào), buôn bán lương dân, dụ dỗ tội tở của người, hoặc áp chế oan những kẻ vô tội, hoặc bị đâm chém máu rơi thịt nát, thân bị dày ải, gia sản tan nát, cốt nhục chia lìa, mỗi người một cõi, sống chết cách tuyệt. Những tội như thế vô lượng vô biên, ngày nay đều xin sám hối.

Lại từ vô thủy đến nay, buôn bán hàng hoá, lập quán đổi chác đồ vật, dùng cân non, đấu nhỏ, giảm bớt thước tấc, xén lấn phân thù, lường gạt từng ly, đem của xấu đổi của tốt, đem thứ ngắn đổi thứ dài, giả dối trăm chiều mong cầu chút lợi. Những tội như thế, ngày nay chúng con đều xin sám hối.

Lại từ vô thủy đến nay, hoặc khoét vách đào tường, chặn đường cướp đoạt, hoặc trốn nợ, xén bớt tài lợi, hoặc phụ

tình trái hẹn, ngoài mặt lừa dối, trong lòng mưu toan, hoặc cướp giựt trái đạo, đồ vật của quý thần, cầm thú, chúng sanh, hoặc mượn có coi quẻ coi tướng để gạt lấy tài sản của người, như thế cho đến đem lợi cầu lợi, cầu cách vô đạo, cầu cách tham lam, không biết chán, không biết đủ. Những tội như thế vô lượng vô biên, không thể nói hết, ngày nay chúng con chí thành hướng về mười phương chư Phật, Tôn Pháp, Thánh chúng, đều xin sám hối,

Nguyện do công đức sám hối những tội trộm cướp ấy, chúng con đời đời kiếp kiếp được ngọc như ý thường xuất sanh bảy món trân bảo, y phục cực đẹp, đồ ăn đủ vị, đủ các thứ thuốc men, tùy ý muốn chi tức có liền vật ấy; lại nguyện cho tất cả chúng sanh không ai còn tưởng đến sự trộm cướp, ít ham muốn, biết vừa đủ, không đắm nhiễm, thường vui lòng bố thí, thực hành đạo cứu tế, bỏ đầu, mắt, tuỷ, não như đã bỏ đờm dãi, để mong thành tựu bố thí Ba-la-mật.

Kế đến chúng con ... xin sám hối tội tham ái:

Trong Kinh nói: "Chỉ vì tham dục nên bị giam hãm trong ngục si mê, chìm đắm trong vòng sanh tử, không biết ngõ ra". Chúng sanh vì say đắm ngũ dục, nên từ xưa tới nay bị lưu chuyển mãi trong đường sanh tử. Giá cứ lấy xương tất cả chúng sanh trong muôn nghìn kiếp chất đồng lại thì bằng núi Tỳ-phú-la ở thành Vương Xá, sữa mẹ cho bú nhiều như nước bốn biển, máu huyết trong mình chảy ra còn hơn thế nữa, nước mắt cha mẹ, anh em, bà con quyến thuộc thương khóc khi lâm chung, cũng nhiều như nước bốn biển. Vì thế nên nói: Còn tham ái thì còn sanh tử, hết tham ái thì



sanh tử diệt. Thế mới biết tham ái là gốc sanh tử.

Trong Kinh nói: "Tội dâm dục hay khiến chúng sanh bị đọa vào địa ngục, ngạ quỷ, chịu khổ vô cùng". Nếu ở trong loài súc phải làm chim Bồ câu, chim Sẻ, chim Uyên Ương. Nếu sanh trong loài người thì gặp phải vợ (hay chồng) phụ bạc, bà con toàn với những người trái ý. Sự dâm dục có quả báo xấu xa như thế, nên ngày nay chúng con chí thành ai cầu Sám hối.

Lại từ vô thủy đến nay, chúng con hoặc quyến rũ thế thiếp, chiếm đoạt vợ con của người, hoặc làm ô nhục Ni cô, phá phạm hạnh người khác, hiếp bức một cách vô đạo, đem tâm bất chính xem ngó lẳng lơ, nói cười bỡn cợt, hoặc biếm nhục thanh danh gia tộc của người, hoặc làm như tiếng tốt của năm hạng bất tịnh với năm hạng người bán nam bán nữ. Những tội như thế thật vô lượng vô biên, ngày nay chúng con, đều xin chí thành Sám hối.

Nguyện nhờ công đức Sám hối những tội dâm dục ấy, đời đời kiếp kiếp được tự nhiên hoá sanh, không do bào thai, được thanh khiết sáng sủa, tướng mạo quang minh, sáu căn tỏ rõ, thông minh lanh lợi, hiểu rõ ân ái là cùm xích bó buộc, xét kỹ sáu trần là trò huyễn hoá, mà quyết định xa lìa cảnh ngũ dục, cả đến trong giấc mộng cũng không nghĩ điều bất chánh, những điều mê hoặc ở trong ở ngoài, không thể động tâm.

Sám hối phát nguyện rồi, chúng con xin đem hết thân mạng kính lễ Tam Bảo.

**Chúng con đã Sám hối ba nghiệp của ác của thân, nay xin theo thứ lớp Sám hối bốn nghiệp của miệng.**

**Trong Kinh nói: "Những tội nghiệp do miệng gây ra, thường làm chúng sanh bị đọa vào địa ngục, ngạ quỷ chịu khổ vô cùng. Nếu đầu thai vào loài súc sanh phải làm thân chim Cú, chim Mèo, tiếng kêu đáng ghét. Nếu được sanh vào loài người thì hơi miệng hôi thối, nói không ai tin, còn trong bà con quyến thuộc thường xảy ra bất hoà, đánh lộn cãi lẩn. Nghiệp của miệng đã có những ác quả như thế, nên ngày nay chúng con chí thành quy y Tam bảo, cầu xin Sám hối.**

**Chúng con ... từ vô thủy đến nay, vì nghiệp ác khẩu nên phải ở trong bốn nẻo, sáu loài, tạo nhiều tội lỗi, nói năng thô tháo, lời lẽ hung bạo ngang tàng, không biết tôn ty, đối với kẻ thân người sơ, kẻ sang người hèn, hơi trái ý mình, đã nổi giận hờn la mắng. Mắng nhiếc hủy nhục nhiều điều hèn hạ xấu xa, ác độc, không chừa điều chi, khiến cho người khác ôm hận suốt đời không quên, gây họa kết thù chẳng bao giờ dứt, lại còn oán thán trời đất, trách móc quỷ thần, chê bai các bậc Hiền Thánh, vu oan biếm nhục người lương thiện. Những tội nghiệp do ác khẩu gây ra như thế thật vô lượng vô biên, ngày nay chúng con đều xin chí thành Sám hối.**

**Lại từ vô thủy đến nay, vì nghiệp nói dối, tạo ra bao nhiêu tội lỗi: Trong ý mong cầu danh dự, lợi dưỡng, giấu diếm tình thực, dối trá đủ điều, trong tâm mê muội, ngoài mặt dạn dày, chuyện có nói không, chuyện không nói có; thấy nói không thấy, không thấy nói thấy; nghe nói không nghe, không nghe nói nghe; biết nói không biết, không biết nói**

biết; làm nói không làm, không làm nói làm; khi miệt Thánh Hiền, lường đảo dối hoặc người đời, đến như cha con, vua tôi, họ hàng, bè bạn mà nói năng gì cũng không khi nào thành thật, khiến người khác lầm nghe mình, đến nỗi phải tan nhà mất nước. Lại còn giả trò yêu thuật thường tự khen mình, khoe mình đã chứng tới bậc Tứ thiên, tứ Vô sắc định, An-nà-bát-na, mười sáu quán hạnh, chứng bậc Tu-đà-hoàn, đến bậc A-la-hán, Bích Chi Phật, bậc Bất thoái Bồ Tát và thiên long quỷ thần, thần gió, thần đất đều đến bên mình, lại bày trò lạ mê hoặc lòng người để mong cung kính cúng dâng bốn món cần dùng. Những nghiệp do vọng ngữ gây ra như thế vô lượng vô biên, ngày nay chúng con đều xin chí thành sám hối.

Lại từ vô thủy đến nay, vì nghiệp nói thêu dệt (ý ngữ) tạo ra bao nhiêu tội lỗi: dùng âm từ hoa mỹ, văn chương bóng bẩy, xuyên tạc sự sai lầm, trang sức điều trái quấy, khéo đặt những bản ca hát, hình dung vẽ yêu kiều, mô tả thói dâm ô, khiến cho hạng trung lưu, hạ lưu động tâm dăng tánh, say đắm tử sắc không thể tự giác. Hoặc phóng túng tư thù, không kể lời nghị bàn công chính, dẫu người kia là bậc trung thần, hiếu tử hay là chí sĩ, hiền nhân, vẫn cứ làm văn thêu dệt nên tội, để người đời sau tin cho là thật, khiến kia phải ôm hận dưới cửu tuyền không biết đâu mà biện bạch.

Những tội nghiệp do ý ngữ gây ra như thế, vô lượng vô biên, ngày nay chúng con đều xin chí thành sám hối.

Lại từ vô thủy đến nay, vì nghiệp nói hai lưỡi gây ra bao nhiêu tội lỗi: khen trước mặt chê sau lưng, xảo trá trăm

chiều, tới người kia nói chuyện người này, tới người này nói chuyện người kia, chỉ biết lợi mình, không nhìn hại đến kẻ khác, gièm siểm để ly gián vua tôi, vu oan hủ nhục người lương thiện, để cho vua tôi nghi kỵ nhau, cha con bất hoà nhau, để vợ chồng bỏ nhau, họ hàng thân thích xa nhau, làm mất ơn thầy trò, dứt đường lui tới bạn bè, cả đến làm cho hai nước đang giao hảo nhau phải hủy bỏ minh ước, mất hoà khí, gây sự oán thù đem binh đánh nhau, giết hại trăm họ. Nghiệp nói hai lưỡi gây ra tội lỗi vô lượng vô biên như thế, ngày nay chúng con chí thành hướng về mười phương chư Phật, Tôn Pháp, Thánh chúng, đều xin giải bày ai cầu sám hối.

Nguyện nhờ công đức Sám hối bốn nghiệp ác khẩu, đời đời kiếp kiếp được đầy đủ tám thứ âm thanh, bốn món biện tài, thường nói những lời hoà hợp lợi ích, giọng nói thanh nhã ai cũng muốn nghe, lại được hiểu rõ ngôn ngữ chúng sanh. Nếu có nói chi đều được thích hợp căn cơ, khiến cho ai nghe cũng được tỏ ngộ, nhập Thánh siêu phàm, mở phát tuệ nhãn.

Sám hối và phát nguyện rồi xin đem hết thân mạng kính lễ Tam Bảo.

Trước đã Sám hối ba nghiệp ác của thân, bốn nghiệp ác của miệng, nay xin thứ lớp Sám hối những tội chướng do sáu căn gây ra.

Chúng con ... từ vô thủy đến nay, mắt vì hình sắc ở ngoài làm mê hoặc, ham thích những màu đen, vàng, tía, xanh,

cùng những đồ chơi, trang sức quý giá; hoặc thấy tướng mạo đàn ông, đàn bà, cao, thấp, trắng, đen, cử chỉ yêu kiều diễm lệ, mà khởi ra những tư tưởng phi pháp; hoặc tai ham nghe tiếng hay như: cung, thương, đàn, sáo, ca hát, trò vè, hoặc nghe những giọng thanh tao, lời ăn nói, tiếng khóc cười của đàn ông, đàn bà mà khởi ra những tư tưởng phi pháp; hoặc mũi thích mùi thơm của gỗ Tràm, gỗ Chiên đàn, Long não, Xạ hương hay mùi thơm của cây Uất kim, cây Tô hợp mà khởi ra những tư tưởng phi pháp; hoặc lưỡi ham nếm những vị ngon lành, tươi tốt, ngọt béo, nên phải lấy máu thịt chúng sanh, để nuôi thân tứ đại, vun quén thêm cội khổ, mà khởi ra những tư tưởng phi pháp; hoặc thân mình ham muốn sự loè loẹt, gấm, vóc, lụa là, tất cả những thứ mượt dịu, y phục đẹp đẽ bằng thất trân, mà khởi ra những tư tưởng phi pháp; hoặc ý hay loạn tưởng nên gặp đâu cũng trái pháp. Bởi sáu căn tạo ra tội nghiệp vô lượng vô biên như thế, ngày nay chúng con chí thành hướng về mười phương chư Phật, Tôn Pháp, Thánh chúng, đều xin sám hối.

Nhờ công đức Sám hối tội lỗi do nhãn căn gây ra, chúng con nguyện mắt này thấy suốt Pháp thân thanh tịnh của Phật mười phương chư Phật, Bồ Tát, không bằng sự sai biệt.

Nhờ công đức Sám hối tội lỗi do nhĩ căn gây ra, chúng con nguyện tai này thường được nghe Chánh pháp của mười phương chư Phật, Hiền Thánh đã nói, và thực hành đúng theo giáo pháp ấy.

Nhờ công đức Sám hối tội lỗi do tỷ căn gây ra, chúng

con nguyện mũi này thường gửi hương thơm nhập Pháp tánh ở cõi Hương Tích, xa lìa mùi hôi thối bất tịnh của sanh tử.

Nhờ công đức Sám hối tội lỗi do thiết căn gây ra, chúng con nguyện lưỡi này thường ăn món Thiên duyệt Pháp thực, không tham mùi máu thịt của chúng sanh.

Nhờ công đức Sám hối tội lỗi do thân căn gây ra, chúng con nguyện thân này mặc được "áo Như Lai", khoác "giáp Nhẫn nhục", nằm "giường vô úy", ngồi "toà Pháp không".

Nhờ công đức Sám hối tội lỗi do ý căn gây ra, chúng con nguyện ý này thành tựu được mười lực thông suốt được năm minh, xét rõ lý chơn không bình đẳng của hai đế, theo trí tuệ phương tiện vào được dòng nước Pháp tánh niệm niệm sáng suốt, phát hiện pháp Vô sanh nhẫn của Như Lai.

Phát nguyện rồi, xin đem cả thân mạng kính lễ Thường trụ Tam Bảo.

# PHÁP TỪ BI THUYẾT SÁM

*(Quyển hạ)*

Tất cả chư Phật vì thương xót chúng sanh mới nói Pháp Đạo tràng Thủy Sát. Ngày nay chúng con xin đem cả thân mạng, hướng về hết thảy chư Phật.

Nam Mô Tỳ Lô Giá Na Phật.

Nam Mô Bốn Sư Thích Ca Mâu Ni Phật.

Nam Mô A Di Đà Phật.

Nam Mô Di Lặc Phật.

Nam Mô Long Chủng Thượng Tôn Vương Phật.

Nam Mô Long Tụ Tại Vương Phật.

Nam Mô Bảo Thắng Phật.

Nam Mô Giác Hoa Đình Tụ Tại Vương Phật.

Nam Mô Ca Sa Tràng Phật.

Nam Mô Sư Tử Hống Phật.

Nam Mô Văn Thù Sư Lợi Bồ Tát.

Nam Mô Phổ Hiền Bồ Tát.

Nam Mô Đại Thế Chí Bồ Tát.

Nam Mô Địa Tạng Vương Bồ Tát.

Nam Mô Đại Trang Nghiêm Bồ Tát.

Nam Mô Quán Tụ Tại Bồ Tát.

Đảnh lễ chư Phật rồi thứ lại Sám hối. Trên kia đã Sám hối ba nghiệp của thân, bốn nghiệp của miệng. Bây giờ chúng con xin Sám hối tất cả nghiệp chướng đối với Phật, Pháp, Tăng.

**Trong kinh Phật dạy: " Thân người khó được, Phật pháp khó nghe, chúng Tăng khó gặp, tín tâm khó sanh, sáu căn khó đủ, bạn tốt khó gặp". Ngày nay chúng ta nhờ kiếp trước đã gây nhiều căn lành, nên mới được làm thân người, sáu căn đầy đủ, lại gặp bạn lành, được nghe Chánh pháp. Nếu trong lúc này, không hết lòng tinh tấn tu hành, ắt sau này sẽ bị chìm đắm trong muôn nghìn khổ đau, không biết ngày nào ra khỏi. Bởi thế hôm nay, chí thành cầu xin sám hối.**

**Chúng con ... từ vô thủy đến nay thường bị vô minh che tâm tánh, phiền não chướng ý thức, thấy hình tượng Phật không hết lòng cung kính, khinh miệt chúng Tăng, tàn hại bạn tốt, phá tháp hủy chùa, thiêu đốt Kinh tượng, làm hại thân Phật; hoặc mình ở nhà đẹp, để tượng Phật, Bồ Tát ở chỗ thấp hèn bẩn thỉu, khói hun nắng tấp, gió thổi mưa chang, bụi đất dính đầy, chim chuột đục khoét; hoặc thờ chung trong phòng ngủ không từng kính lễ hoặc ở trần trước tượng Phật, không sửa y phục trang nghiêm tề chỉnh; hoặc che đậy đèn đuốc, đóng kín cửa chùa, che lấp ánh quang minh chỗ Phật. Những tội như thế, ngày nay chúng con đều xin chí thành sám hối.**

**Lại từ vô thủy đến nay, đối với Pháp Phật lấy tay bấn cầm các quyển Kinh, hoặc đang khi đọc tụng, xen lời tục tĩu phi pháp; hoặc để Kinh trên đầu giường, ngồi đứng không cung kính; hoặc để trong rương tráp sâu mọt ăn nát; hoặc cuộn tròn làm cho sổ rớt mất nát thứ tự lộn lẩn bộ loại; hoặc lôi kéo vướng đứt, làm rách giấy mất chữ, tự mình không tu**



tập, không chịu lưu truyền. Những tội như thế, ngày nay chúng con đều xin sám hối.

Lại nằm dài nghe Kinh, nằm ngửa tụng đọc, hoặc nói cười lớn tiếng, làm rộn người khác nghe Pháp; hoặc giải sai lời Phật dạy, nói khác Thánh ý, không phải Chánh pháp nói Chánh pháp, chính là Chánh pháp nói không phải Chánh pháp; chẳng phạm nói phạm, phạm nói chẳng phạm, tội nhẹ nói nặng, tội nặng nói nhẹ; hoặc sao chép Kinh sách đoạn trước để đoạn sau, đoạn sau đem để đoạn trước, hoặc đoạn trước đoạn sau đem để vào giữa, hoặc đoạn giữa đem để ra trước sau; hoặc thêm bớt lời văn trong Kinh Phật để làm sách riêng của mình; hoặc vì danh dự lợi dưỡng, cung kính, mà nói pháp; không lòng vị pháp, chỉ vì muốn tìm lỗi của Pháp sư mà bàn luận nghĩa lý; không vì tăng tiến sự hiểu biết để cầu pháp xuất thế, mà chỉ đàn hạch một cách vô lý, hoặc khinh mạn lời Phật, tôn trọng tà giáo, chê bai Đại thừa, khen ngợi Thanh Văn. Những tội như thế vô lượng vô biên, ngày nay chúng con đều xin sám hối.

Lại từ vô thủy đến nay, đối với chúng Tăng gây ra các nghiệp chướng, như giết bậc A-la-hán, phá sự hoà hợp của chúng Tăng, hại những người phát tâm Vô thượng Bồ-đề, dứt tuyệt giống Phật, làm cho Thánh đạo không lưu hành được; hoặc lột xẻ người tu hành, tra khảo bậc Sa-Môn, đánh đập đầy đọa, dùng lời thô bỉ mắng nhiếc; hoặc phá giới hạnh thanh tịnh làm mất hết oai nghi; hoặc khuyên người khác bỏ đạo Bát chánh; hoặc giữ và thực hành theo năm phép tà; hoặc giả dạng nhà sư trộm của Thường trụ tiêu xài việc

riêng. Những tội như thế, ngày nay chúng con đều xin Sám hối.

Hoặc để mình trần hay mặc y phục mỏng manh đường đột đến trước Kinh tượng; hoặc mang giày bẩn thỉu đi vào điện Phật, dẫm lên tháp Phật; hoặc mang guốc vào chùa, khắc đăm nhổ nước miếng trong nhà thiền, làm nhơ nhớp chỗ Phật và chúng Tăng ở; hoặc đánh xe cưỡi ngựa xông pha trong chùa chiền, tịnh xá. Phàm đối với Tam bảo mà khởi ra những tội lỗi như thế, thật vô lượng vô biên, ngày nay chúng con chí thành hướng về mười phương chư Phật, Tôn Pháp, Thánh chúng, cầu xin Sám hối.

Nguyện nhờ công đức Sám hối ấy, chúng con đòi đòi kiếp kiếp thường gặp được Tam Bảo để tôn ngưỡng cung kính, không bao giờ chán nản, lại có gấm lụa tốt đẹp, anh lạc quý giá, trăm nghìn âm nhạc, các món danh hương, các thứ hoa quả tốt tươi có đủ những vật sở hữu trên đời để cúng dường. Nếu có vị nào thành Phật chúng con nguyện đến trước khuyến thỉnh mở cửa cam lồ cứu độ chúng sanh. Nếu có vị Phật nào nhập Niết-bàn, chúng con nguyện được cúng dường một lần sau chót. Còn như trong hàng chúng Tăng, chúng con nguyện tu sáu pháp hoà kính, được sức tự tại, trùng hưng Tam Bảo, trên hoằng dương đạo Phật, dưới hoá độ chúng sanh.

Những tội hoặc nặng hoặc nhẹ đối với Tam Bảo đã Sám hối rồi còn lại những tội ác khác chúng con xin theo thứ lớp Sám hối hết thảy. Như trong Kinh nói: "Có hai hạng người được mạnh mẽ: Một là tự mình không gây tội; hai là đã gây

tội mà biết ăn năn Sám hối". Lại có hai phương pháp trong sạch, có thể làm cho chúng sanh diệt trừ được các món chướng ngại: một là biết hổ nên không làm ác, hai là biết thẹn, nên không xúi người khác làm ác. Có hổ thẹn như thế mới gọi là người. Nếu không biết hổ thẹn thì không khác cầm thú. Bởi vậy ngày nay chúng con chí thành quy y Phật, xin đúng theo pháp mà Sám hối.

Lại từ vô thủy đến nay, vì mê tín tà kiến nên giết hại chúng sanh để cúng tấu quỷ thần, lỵ mỵ vọng lượng, cầu được sống lâu, nhưng không bao giờ được; hoặc nói dối thấy ma quỷ, rồi giả xưng là thần nói để gạt người. Những tội như thế, ngày nay chúng con đều xin Sám hối.

Lại từ vô thủy đến nay, hoặc hành động láo xược, tự cao tự đại, hoặc ỷ giòng quý tộc khi dễ mọi người, cậy mình sang trọng khinh kẻ hèn hạ, hoặc ỷ sức mạnh ăn hiếp kẻ yếu, hoặc uống rượu rồi gây sự loạn đả không kể người thân sơ, say sưa suốt ngày không biết tôn ti. Những tội như thế ngày nay chúng con đều xin Sám hối.

Lại như tham ăn uống không tiết độ, ăn gỏi thịt gỏi cá, hoặc ăn năm thứ cay nồng mùi hôi bay lên xông ứ các Kinh tượng, xua đuổi những kẻ tu hành giữ giới thanh tịnh; buông lung tâm sự, xa lìa người lành, gần gũi bạn ác. Những tội như thế, ngày nay đều xin Sám hối.

Lại có tính cống cao, bày điều giả dối, bắt người khác làm theo mình, càn bướng cố chấp cho mình là hay, ương ngạnh chống báng không biết nhân tình, cho mình là phải,

người khác là quấy, và hay hy vọng ở sự may rủi. Những tội như thế, ngày nay đều xin sám hối.

Còn lâm đến chỗ tiền tài thì lại không nhường nhịn, không liêm sỉ; mua bán rượu thịt lừa dối để sống, hoặc cho vay nặng lời, tính từng ngày từng giờ góp chừa một cách cay nghiệt, tham cầu không biết chán; hưởng thụ của dân cúng không biết hổ thẹn; hoặc không giới đức mà lạm nhận của tín thí. Những tội như thế, ngày nay đều xin sám hối.

Và đánh đập tôi tớ, sai khiến trẻ con làm việc nặng không kể đến sự đói khát lạnh nóng của chúng; phá dỡ cầu cống làm ngăn trở sự đi lại. Những tội như thế, ngày nay đều xin sám hối.

Lại để mặc ý mình phóng túng lung lẳng tán loạn, chỉ để thì giờ đánh xu bồ, đánh cờ tướng, hoặc vầy đoàn hợp lũ uống ăn rượu thịt, chén tạc chén thù làm rối cho nhau; nói chuyện vu vơ, hay bàn luận chuyện thiên hạ, hết năm này qua năm khác để ngày giờ trôi qua không lợi ích gì; mỗi đêm ba thời không tụng kinh ngời thiền, lười biếng giải đãi cứ nằm dài suốt ngày không để tâm quán sáu món Niệm xứ thấy người khác có việc hơn mình, lại sanh ghen ghét, ôm lòng hiểm độc, khởi đủ phiền não, để cho gió lốc vật dục thổi vào củi lửa tội lỗi, cháy luôn không ngớt, thiêu mất những điều lành nhỏ của ba nghiệp. Khi những pháp lành đã hết thì hoá ra nhứt xiển để đoạ vào địa ngục lớn, không có kỳ hạn ra được. Bởi thế nên ngày nay, chúng con cúi đầu hướng về mười phương Tam Bảo xin sám hối hết thảy.

Tất cả tội lỗi từ trước đến nay hoặc nhẹ, hoặc nặng, hoặc thô hoặc tế, hoặc tự mình làm, hoặc bảo người khác làm, hoặc thấy người khác làm vui mừng, hoặc dùng thế lực bắt buộc người khác làm, cả đến những tội khen người làm ác, ngày nay chúng con chí thành đều xin sám hối.

Nguyện nhờ công đức sám hối các tội ác ấy, chúng con đời đời kiếp kiếp được từ hoà, trung hiếu, khiêm nhường, nhẫn nhục, biết liêm sỉ, biết chào đón trước, sửa mình chính đáng, trong sạch nhân nghĩa, nhường nhịn, xa lìa bạn ác, thường gặp duyên lành, thâm nhiếp được sáu căn, giữ gìn được ba nghiệp, nhẫn nại được khổ nhọc, tâm không thoái lui, cứ lập chí tu hành đặc đạo, không phụ bạc chúng sanh.

**Phát nguyện rồi đem hết thân mạng kính lễ chư Phật.**

**Nam Mô Tỳ Lô Giá Na Phật.**

**Nam Mô Bốn Sư Thích Ca Mâu Ni Phật.**

**Nam Mô A Di Đà Phật.**

**Nam Mô Di Lặc Phật.**

**Nam Mô Long Chủng Thượng Tôn Vương Phật.**

**Nam Mô Long Tự Tại Vương Phật.**

**Nam Mô Bảo Thắng Phật.**

**Nam Mô Giác Hoa Đỉnh Tự Tại Vương Phật.**

**Nam Mô Ca Sa Tràng Phật.**

**Nam Mô Sư Tử Hống Phật.**

**Nam Mô Văn Thù Sư Lợi Bồ Tát.**

**Nam Mô Phổ Hiền Bồ Tát.**

**Nam Mô Đại Thế Chí Bồ Tát.**

**Nam Mô Địa Tạng Vương Bồ Tát.**

**Nam Mô Đại Trang Nghiêm Bồ Tát.**

**Nam Mô Quán Tự Tại Bồ Tát.**

Trước đã Sám hối những phiền não chướng, nghiệp chướng, nay theo thứ lớp giải bày những quả báo chướng còn lại, xin Sám hối hết thảy.

Trong Kinh nói: "Khi nghiệp báo đã đến, chẳng phải trong không trung, trong biển, trong hang núi, không có chỗ nào thoát khỏi được quả báo, chỉ có sức Sám hối mới có thể diệt trừ". Vì sao biết được? Vì như ông Thích Đề Hoàn Nhơn khi thấy năm tướng suy hiện ra, trong lòng khiếp sợ bèn chí thành quy y Tam Bảo, thì năm tướng xấu ấy liền tiêu diệt, lại còn thêm tuổi thọ. Những chuyện như thế trong Kinh rất nhiều không phải là một. Thế mới biết sự Sám hối hay diệt trừ được tai họa.

Song kẻ phàm phu nếu không gặp bạn tốt dẫn đường, thời không có việc ác nào mà không làm, đến nỗi khi sắp chết, cảnh địa ngục gớm ghê hiện ra trước mắt, chính lúc ấy lại hối hận, sợ hãi. Ôi! Ngày trước không tu điều lành để đến ngày cùng ăn năn, thì ăn năn sao kịp. Phước báo hay tai ương tự mình gieo trồng từ trước, nay cứ thẳng lối mà vào địa ngục, một mình mình đi đến, để lăn vào vạc dầu sôi, thân tâm tan nát, tinh thần thống khổ. Tới lúc đó dầu muốn lạy hay Sám hối một câu, cũng không dễ gì được nữa.

Vì thế, tất cả mọi người chớ ỷ mình tuổi trẻ, sức mạnh, có tiền tài, thế lực mà lười biếng giải đãi, tự ý buông lung. Một khi khổ chết đã đến thì không luận già, trẻ, nghèo, giàu, sang, hèn đều tiêu ma hết. Quý vô thường đến thành linh

không cho ai biết trước. Mạng người vô thường như giọt sương mai, một hơi thở ra tuy có đó, nhưng hơi hít vào không chắc gì còn được.

Thế, vì có chi mà không Sám hối? Nếu sứ giả Ngũ thiên hay quỷ La-sát thoát nhiên đi đến, dầu tuổi trẻ sức mạnh đến đâu cũng không thể tránh. Lúc ấy dầu có nhà đẹp lầu cao cũng không ích gì đến người, xe tốt ngựa hay không đem theo được, vợ con quyến thuộc cũng không còn là người thân, những đồ thất trân quý giá cũng chỉ để cho người khác hưởng. Lấy đó mà nói thì quả báo ở đời đều giả dối không chắc thật. Còn như ở cõi trời tuy vui thật, nhưng rốt cuộc cũng sẽ tan nát. Khi sự sống đã hết thì vẫn phải đoạ lạc trong tam đồ. Vì thế Phật bảo ông Tu-đạt-đa: "Thầy người là Uất-đầu-lam-phất lợi căn sáng suốt, đã hàng phục được phiền não, đến cõi trời Phi-phi-tướng rồi, mà khi mạng chung còn phải đoạ vào đường súc sanh làm con Phi ly hưởng chi người khác". Thế mới biết hễ chưa lên tới quả Thánh, thì còn bị luân chuyển qua các đường ác. Nếu không cẩn thận, một mai thành linh thân chịu chỗ đó, thiệt đáng hối hận! Xem như ngày nay bị tội phải đến cửa công, đó là khổ nhỏ mà tâm tình đã sợ hãi, quyến thuộc đã khủng khiếp cầu cứu trăm bề. Đối với nỗi khổ trong địa ngục còn gấp trăm nghìn vạn lần hơn, không thể so sánh được.

Chúng con cùng nhau trải vô số kiếp, tội lỗi chất chồng như núi Tu-di, nghe như vậy làm sao cứ an nhiên không sợ hãi, không kinh khủng, để về sau mắc phải những nỗi khổ ấy, đáng đau đớn biết bao! Vì thế ngày nay chúng con chí

**thành cầu xin Sám hối.**

**Lại từ vô thủy đến nay, chúng con ... có nhiều báo chướng nhưng nặng nhứt chỉ có địa ngục A-tỳ. Như trong Kinh đã nói rõ, nay xin nói sơ về hình tướng của địa ngục A-tỳ.**

**Chung quanh ngục có bảy lớp thành sắt, có bảy lần lưới sắt giăng kín ở trên, phía dưới có bảy tầng dao sắt rậm như rừng và vô số giống chim mỏ sắt, vỗ cánh bay lên mổ khoét thịt người có tội. Quỷ sứ đầu trâu hình như La-sát, có chín đuôi như đỉnh ba bằng sắt, lại có chín đầu, trên đầu có mười tám sừng, mỗi sừng có sáu mươi bốn mắt, từ mỗi con mắt tiết ra sức nóng như thiêu đốt tội hơn. Mỗi khi nóng giận chúng gào thét tiếng vang như sấm. Lại có vô số bánh xe dao, từ trên không trung quay xuống, xoáy vào đỉnh đầu tội hơn, rồi xoáy suốt xuống chân mà ra ngoài. Tội hơn đau đớn thấu xương tuỷ, nhức nhối tận tim gan, cứ như thế trải qua không biết bao nhiêu năm, cầu sống không được, cầu chết không được. Những tội báo như thế, ngày nay chúng con hổ thẹn, cúi đầu cầu xin Sám hối.**

**Kể đến chúng con xin Sám hối những tội báo: đầu, thân rơi rã trong địa ngục đao sơn, kiếm thụ, bị thiêu nướng trong địa ngục vạc dầu, lò than; Sám hối những tội báo bị thiêu đốt trong địa ngục giường sắt, cột đồng; Sám hối những tội báo bị đè nghiền trong địa ngục xe dao, xe lửa; Sám hối những tội báo trong địa ngục kéo lưới để trâu cày; Sám hối những tội báo làm cho ngũ tạng cháy tiêu trong địa ngục nuốt hòn sắt nóng, uống nước đồng sôi; Sám hối những tội báo xương thịt nát tan trong địa ngục cột sắt; Sám hối**



những tội báo da, thịt, xương, tuỷ rơi lìa từng mảnh trong địa ngục quấn dây sắt nóng; Sám hối những tội báo bị bút rút ngọt thở trong địa ngục sông tro phấn; Sám hối những tội da dẻ lạnh cồng nứt da trong địa ngục nước mặn đóng giá băng; Sám hối những tội báo tàn hại lẫn nhau trong địa ngục chó sói, chim sắt, chó săn; Sám hối những tội báo đâm chém cấu xé nhau trong địa ngục đao binh, móng vuốt; Sám hối những tội báo bị rang nướng trong địa ngục hầm lửa; Sám hối những tội báo bị hình hài tan nát trong địa ngục hai tảng đá ép lại; Sám hối những tội báo bị róc lột trong địa ngục bốn bề núi đá xô ép lại; Sám hối những tội báo bị chém xẻ trong địa ngục núi thịt u ám; Sám hối những tội báo bị chặt đứt trong địa ngục cửa xẻ đóng đinh; Sám hối những tội báo bị mổ cắt trong địa ngục gậy sắt, treo ngược; Sám hối những tội báo phiền oan trong địa ngục đốt nóng kêu gào; Sám hối những tội báo chịu cảnh đêm dài mù mịt không bóng mặt trời mặt trăng và sao trong khoảng lớn nhỏ núi Thiết Vi; Sám hối những tội báo trong địa ngục A-ba-ba, địa ngục A-bà-bà, địa ngục A-tra-tra, địa ngục A-la-la. Trong tất cả các địa ngục lạnh nóng như thế có phụ thêm tám muôn bốn nghìn địa ngục cách tử.

Những tội khổ trong đó bị chiêm nấu đau đớn, bị lột da róc thịt, chẻ xương, đập tuỷ, rút ruột, bút phổi, nhiều nỗi khổ khác không thể nghe, không thể nói. Nam mô Phật! Những người bây giờ đang bị đọa vào các chốn ấy, hoặc là cha mẹ hay họ hàng của chúng con trong vô thí kiếp, chúng con cùng họ, sau khi chết sẽ bị đọa trong các địa ngục như

thế.

Ngày nay chúng con rửa sạch lòng trần, cúi đầu hướng về mười phương chư Phật, các bậc đại Bồ Tát cầu xin sám hối, khiến cho tất cả các tội báo kia đều tiêu diệt.

Nguyện nhờ công đức sám hối những tội báo trong địa ngục, chúng con phá được bức thành sắt chốn A-tỳ làm thành cõi Tịnh Độ, không còn cái tên "ác đạo", bao nhiêu thống khổ sợ sệt trong các địa ngục đều chuyển thành những duyên vui sướng; núi đao rừng kiếm biến ra rừng báu; lò lửa vạc dầu hoá thành hoa sen; lính ngục đầu trâu chừa bỏ sự bạo ngược, khởi lòng từ bi không còn niệm ác. Và chúng sanh trong đường địa ngục thoát khỏi quả khổ, không gây thêm nhân ác khác, thọ hưởng sự yên vui như ở cõi Tam thiên, đồng thời phát tâm cầu đạo Vô thượng.

Sám hối và phát nguyện xong xin hết lòng kính lễ Thường trụ Tam Bảo.

Nam mô Tỳ Lô Giá Na Phật.

Nam mô Bốn Sư Thích Ca Mâu Ni Phật.

Nam mô A Di Đà Phật.

Nam mô Di Lặc Phật.

Nam mô Long Chủng Thượng Tôn Vương Phật.

Nam mô Long Tự Tại Vương Phật.

Nam mô Bảo Thắng Phật.

Nam mô Giác Hoa Đỉnh Tự Tại Vương Phật.

Nam mô Ca Sa Tràng Phật.

Nam mô Sư Tử Hống Phật.

**Nam mô Văn Thù Sư Lợi Bồ Tát.**

**Nam mô Phổ Hiền Bồ Tát.**

**Nam mô Đại Thế Chí Bồ Tát.**

**Nam mô Địa Tạng Vương Bồ Tát.**

**Nam mô Đại Trang Nghiêm Bồ Tát.**

**Nam mô Quán Tự Tại Bồ Tát.**

**Đảnh lễ chư Phật rồi thứ lại Sám hối. Trước đã Sám hối những tội báo trong địa ngục, nay xin Sám hối những tội báo trong ba đường ác.**

**Trong Kinh Phật nói: "Con người vì nhiều ham muốn, nhiều tham cầu lợi dưỡng nên khổ não cũng nhiều". Người biết đủ tuy nằm dưới đất mà vẫn lấy làm yên vui, người không biết đủ, dù ở thiên đường cũng không vừa ý. Song người đời nếu thành linh có tai nạn nguy cấp thì thường bỏ hết tài sản không kể gì nhiều ít. Thế mà không biết thân này khi hơi thở không trở lại thì phải bị đoạ lạc. Thoảng như có người trí thức khuyên làm việc công đức để dự trữ pháp lành cho đời sau, thì lại cứ cố chấp keo bần không chịu làm theo lẽ phải. Những người như thế thật ngu hoặc biết bao! Vì sao? Trong Kinh Phật nói: "Lúc sanh không đem lại một đồng nào, lúc chết cũng không cầm được một đồng nào đem đi". Người đời phải khổ thân để góp chừa tiền của, chỉ đèo thêm sự lo âu phiền muộn không ích gì cho mình, mà người khác hưởng hết. Không chút duyên lành, không một mảy công đức để nhờ cậy, đến nỗi khi chết phải bị đoạ vào đường ác vì vậy ngày nay chúng con chí thành đem thân mạng nương về ngôi Tam Bảo, cầu xin Sám hối.**

**Kể đến chúng con xin Sám hối những tội báo ngu tối trong loài súc sanh; Sám hối những tội báo mang nặng kéo cày đền nợ cũ trong đường súc sanh; Sám hối những tội báo bị người đâm, xẻ, mổ, cắt, không được tự do trong đường súc sanh; Sám hối những tội báo không chân, hai chân, bốn chân hay nhiều chân trong loài súc sanh; Sám hối những tội báo trong lông, cánh, mai, vảy, trong thân bị các giống côn trùng nhỏ cắn rủa, ở loài súc sanh. Trong loài súc sanh có vô số tội báo như thế, ngày nay đều xin chí thành Sám hối. Chúng con lại xin Sám hối những tội báo luôn luôn chịu sự đói khát trải qua trăm nghìn vạn năm không nghe đến tên cơm nước trong loài ngựa quý; Sám hối những tội báo ăn uống máu mủ phân dơ trong loài ngựa quý; Sám hối những tội báo mỗi khi động thân thì tất cả chi tiết đều cháy trong loài ngựa quý. Trong loài ngựa quý, có vô số tội báo như thế, ngày nay cúi đầu xin Sám hối.**

**Chúng con lại xin Sám hối những tội báo hay nịnh hót kiêu mạn trong loài Tu-la, quỷ thần; Sám hối những tội báo gánh cát mang đá lấp sông trấn biển trong loài quỷ thần; Sám hối những tội báo ăn uống máu thịt, chịu đủ mọi sự xấu xa trong loài quỷ thần La-sát, Cưu-bàn-trà. Trong loài quỷ thần có vô lượng vô biên tội báo như thế, ngày nay chúng con hướng về mười phương chư Phật, đại địa Bồ Tát, cầu xin Sám hối, khiến cho những tội báo ấy đều tiêu diệt.**

**Nguyện nhờ công đức Sám hối những tội báo trong đường súc sanh, chúng con đời đời kiếp kiếp diệt hết tất cả ngu si, biết được nghiệp duyên của mình, trí tuệ sáng suốt,**

không làm thân trong các đường ác.

Nguyện nhờ công đức Sám hối những tội báo trong đường ngạ quỷ chúng con đời đời kiếp kiếp lìa khổ xan lặn, đói khát, thường được ăn những pháp vị cam lồ giải thoát.

Nguyện nhờ công đức Sám hối những tội báo trong đường Tu-la quỷ thần, chúng con đời đời kiếp kiếp tánh tình chất trực xa hẳn nhân tà mạng, trừ các quả báo xâu xa, và làm được nhiều phước lợi cho cả nhơn thiên.

Chúng con ... nguyện từ nay trở đi cho đến đạo tràng, không còn chịu những tội báo trong bốn đường ác, chỉ trừ lòng đại bi cứu độ chúng sanh, lấy sức thệ nguyện ở chung trong ấy, không khi nào chán nản.

Chúng con ... đã Sám hối những tội báo trong ba đường ác, nay theo thứ lớp cầu xin Sám hối những tội báo chốn nhơn thiên.

Chúng con cùng nhau thọ bầm thân mạng ở cõi Diêm-phù nà, tuy nói một trăm năm chớ có mấy ai sống trọn. Trong thời gian đó, số người trẻ tuổi chết non không thể nào lường, những khổ não còn nung nấu bức bách thân hình, lo rầu sợ hãi không ngớt phút nào. Sở dĩ như thế, bởi căn lành rất ít, nghiệp ác quá nhiều, đến nỗi trong đời hiện tại làm việc gì cũng không vừa ý. Nên biết đó là dư báo của những nghiệp ác ở đời quá khứ còn lại. Bởi thế nên ngày nay, chúng con xin Sám hối vô lượng dư báo ấy trong cõi nhơn thiên từ vô thủy cho đến đời hiện tại và vị lai; Sám hối vô lượng dư báo ấy trong cõi nhơn thiên từ vô thủy cho đến

đời hiện tại và vị lai; Sám hối những tội báo tai ương tức trái, tàn tật trăm bệnh, sáu căn không đủ, ở cõi người; Sám hối những tội báo sanh vào nơi hoang dã xa cách mọi người, luôn luôn bị tà kiến, tám nạn ba ác; Sám hối những tội báo bị nhiều bệnh hoạn, gầy còm, chết yếu, chết oan, ở cõi người; Sám hối những tội báo bị khổ vì bạn bè tan nát, ân ái chia lìa, ở cõi người; Sám hối những tội báo oán cừu gặp gỡ, ưu sầu khiếp sợ, ở cõi người; Sám hối những tội báo bị nạn nước lửa, trộm cướp, đao binh nguy hiểm, kinh khủng khiếp nhục, ở cõi người; Sám hối những tội báo bị cô độc khổ khổ, lưu lạc, bôn ba quên mất xứ sở, ở cõi người; Sám hối những tội báo bị tù ngục giam cầm, bị nhốt đứng trong ngục tối, bị đánh đập tra khảo ở cõi người; Sám hối những tội báo bị miệng lưỡi công tư thù dật, vu hoạ, ở cõi người; Sám hối những tội báo bị bệnh tật liên miên liệt giường liệt chiếu, không đứng dậy được ở cõi người; Sám hối những tội báo bị các chứng ôn dịch về mùa Đông mùa Hạ, hay bị độc lệ thương hàn, ở cõi người; Sám hối những tội báo bị trúng gió độc, bị thũng, trướng, bị kết, ở cõi người; Sám hối những tội báo bị các ác thần tìm dịp tiện tác hoạ, ở cõi người; Sám hối những tội báo bị các thứ ác diệu bay đến kêu lên trăm điều quái gở, gặp tà quỷ phi thi làm các điều yêu dị, ở cõi người; Sám hối những tội báo bị các loài cầm thú dữ sài lang; hổ báo làm hại, ở cõi người; Sám hối những tội báo tự lao mình xuống hố sâu, hầm lửa, nhảy xuống sông hay gieo mình từ trên cao xuống, ở cõi người; Sám hối những tội báo thiếu thốn, tiêu dùng ăn mặc không được vừa lòng, ở cõi người; Sám hối những tội báo ra vào, đi lại hay làm việc gì cũng khó

khăn hoặc bị người khác ngăn trở, ở cõi người. Những tai họa bất trắc, những bệnh truyền nhiễm, những ách nạn suy não trong đời hiện tại, vị lai, trong cõi nhơn thiên, nhiều không thể kể xiết như thế, ngày nay chúng con chí thành hướng về mười phương chư Phật, Tôn Pháp, Thánh chúng, cầu xin Sám hối, nguyên đều tiêu diệt.

Trước đã Sám hối tất cả phiền não chướng và nghiệp chướng của sáu căn, ba nghiệp, tất cả quả báo chướng trong sáu nẻo bốn loài, nay chúng con xin thứ lớp phát nguyện hồi hướng.

Chúng con .... nguyện đem công đức Sám hối ba món chướng kia, hồi hướng cho tất cả chúng sanh cũng đều cùng nhau Sám hối; nguyện cùng tất cả chúng sanh trong đời hiện tại thân tâm được yên vui, ba tai, tám nạn, các việc chẳng lành đều tiêu trừ hết thảy, sự ăn mặc được dư dật đầy đủ, chánh tín Tam Bảo; xả báo thân này, vãng sanh về cõi Cực Lạc, gần gũi Đức Phật Di Đà, được thọ ký để qua đời sau gặp Phật Di Lạc, nghe hiểu Chánh pháp, theo đó tu hành. Nguyện đời đời kiếp kiếp bất cứ sanh ở chỗ nào, thường gặp các quốc vương, trùng hưng Tam bảo, không bị sanh vào nhà ngoại đạo tà kiến. Chúng con lại nguyện đời đời kiếp kiếp bất cứ ở nơi nào, cũng do hoa sen hoá sanh, thuộc giòng giống cao quý, được yên ổn, vui sướng, món ăn thức mặc tự nhiên có sẵn lòng nhân từ trung hiếu, đem tâm bình đẳng cứu giúp chúng sanh, không khởi niệm nghịch hại. Lại nguyện đời đời kiếp kiếp bất cứ sanh ở chỗ nào, cũng thường được chư Phật hộ niệm, thường hàng phục được

ma oán và các thứ ngoại đạo, được ở chung một chỗ với các bậc Bồ Tát, một lòng theo đạo Bồ-đề không khi nào dứt đoạn. Lại nguyện đời đời kiếp kiếp bất cứ sanh ở chỗ nào cũng nêu tỏ Phật pháp, tu theo giáo lý Đại thừa, phân thân vô số để cứu độ chúng sanh, thẳng tiến đến đạo tràng (thành Phật) không khi nào thoái chuyển.

Chư Phật Bồ Tát đã phát lời thệ nguyện tu hành phước trí và hồi hướng, chúng con cũng xin phát nguyện tu tập phước trí và hồi hướng như vậy.

Cõi hư không có thể cùng tận, cõi chúng sanh có thể cùng tận, nghiệp báo của chúng sanh có thể hết, phiền não của chúng sanh có thể diệt, nhưng sự tu hành hồi hướng của chúng con không bao giờ cùng tận,

Phát nguyện và hồi hướng xong xin hết lòng kính lễ Thường trụ Tam Bảo.

Tội do tâm sanh do tâm diệt  
 Tâm đã diệt, tội cũng không còn  
 Tội hết, tâm không, hai vắng lặng  
 Như thế mới là chơn Sám hối

Nam mô Cầu Sám Hối Bồ Tát Ma Ha Tát. (3 lần)



# PHẦN HỒI HƯƠNG

## TÂM KINH BÁT NHÃ BA LA MẬT ĐA

Khi ngài Quán Tự Tại Bồ Tát, thực hành sâu xa pháp Bát-nhã Ba-la-mật-đa. Ngài soi thấy năm uẩn đều không, qua hết thủy khổ ách.

Này ông Xá Lợi Tử! Sắc chẳng khác không, không chẳng khác sắc, sắc tức là không, không tức là sắc; Thọ, Tưởng, Hành, Thức cũng đều như thế.

Này ông Xá Lợi Tử! Tướng không của mọi pháp, không sanh, không diệt, không như, không sạch, không thêm, không bớt, cho nên trong chơn không, không có Sắc, không có Thọ, Tưởng, Hành, Thức; không có Mắt, Tai, Mũi, Lưỡi, Thân, Ý; không có Sắc; Thanh, Hương, Vị, Xúc, Pháp; không có Nhân giới, cho đến không có Ý thức giới, không có Vô minh; cho đến già, chết, cũng không có cái hết già, chết; không có Khổ, Tập, Diệt, Đạo; không có trí tuệ, cũng không có chứng đắc.

Bồ Tát y theo Bát-nhã Ba-la-mật-đa, nên tâm không ngăn ngại, vì không ngăn ngại nên không sợ hãi, xa hẳn mộng tưởng điên đảo, đạt tới cứu cánh Niết-bàn. Chư Phật trong ba đời cũng y vào Bát-nhã Ba-la-mật-đa được đạo quả Vô thượng Chánh đẳng Chánh giác.

Cho nên biết Bát-nhã Ba-la-mật-đa là đại Thần chú, là đại Minh chú, là Vô thượng chú, là Vô Đẳng Đẳng chú, trừ được hết thủy khổ, chơn thật không hư.

**Vì vậy nói ra bài chú Bát-nhã Ba-la-mật-đa. Liên nói bài chú ấy rằng:**

**"Yết đế yết đế, Ba la yết đế, Ba la tăng yết đế, Bồ đề, Tát bà ha. Ma Ha Bát Nhã Ba La Mật Đa" (3 lần)**

## VĂN TỤNG KINH SÁM HỐI HỒI HƯƠNG

Đệ tử chúng con... Vì sự nghiệp ma, tâm thần rối loạn, căn tánh mê mờ, bỗng nhiên lại nghĩ, thay đổi lung tung, tráo trở chất chồng, xem văn mờ ý, nhầm chữ sai câu. Trái với chính âm trong đực, nệ vào tà kiến giải bày. Hoặc vì việc đoạt mất chí tâm chẳng để vào Kinh, đương khi tụng niệm dậy ngồi bỏ dở câu cách quãng. Ngồi lâu trễ nãi, nhân việc giận hờn, chốn nghiêm tịnh để vướng bụi nhơ, nơi kính cẩn hoặc làm cầu thả. Thân, khẩu mặc dùng nhếch nhác, xiêm y, lễ mạo lôi thôi, cung chẳng như nghi, ngồi không đúng chỗ. Mở cuốn rối ren, rơi rớt dơ nát. Hết thấy chẳng chuyên chẳng thành, thật là đáng thẹn đáng sợ.

Kính xin chư Phật Bồ Tát, trong cõi pháp giới hư không, hết thấy Hiền Thánh, thiện Thần, Thiên, Long, Hộ pháp, từ bi thương xót, Sám rửa lỗi lầm, khiến cho công đức tụng Kinh, đều được chu viên thành tựu.

Đệ tử chúng con nguyện tâm hồi hướng, còn e hoặc khi dịch nhuận lỗi nhầm, hoặc lúc giải chưa thiếu sót, truyền thọ sai thù, âm thích lẫn lộn. Những lỗi so sánh đổi thay, những lầm cắt, in, viết chép, dù thầy dù thợ, đều xin Sám hối. Nhờ sức thần của chư Phật, khiến cho tội lỗi tiêu tan. Thường quay xe pháp, cứu vớt hàm linh. Nguyện đem công đức trì chú tụng Kinh, hồi hướng về Hộ pháp, Long thiên, Thánh chúng, thần núi, sông linh thiêng trong Tam giới, vị chủ tế thủ hộ chốn Già lam, cầu mong được hưởng phước thiện bình an, trang nghiêm đạo quả Vô thượng Bồ-đề. Nguyện

**cho khắp cả pháp giới chúng sanh, cùng được vào bể Như lai pháp tánh...**

*(Đào mỏ rồi tụng tiếp)*

# KINH LĂNG NGHIÊM

(Chương Niệm Phật của Bồ Tát Thế Chí)

Đức Đại Thế Chí Pháp Vương Tử, có năm mươi hai vị Bồ Tát đồng hàng với Ngài, liền từ tòa ngồi đứng dậy, lễ dưới chân Phật, mà bạch Phật rằng: Con nhớ về hằng hà sa kiếp xưa kia, có Đức Phật ra đời, hiệu là Vô Lượng Quang, trong một kiếp mười hai Đức Như Lai nối nhau ra đời. Đức Phật sau cùng hiệu là Siêu Nhật Nguyệt Quang, Đức Phật kia dạy con pháp niệm Phật tam muội.

Ví như có người: một người chuyên nhớ, một người chuyên quên. Hai người như thế, dù có gặp nhau, cũng như không gặp, hoặc có thấy nhau, cũng như không thấy. Hai người nhớ nhau, thời hai nhớ in sâu, cứ như thế mãi, từ kiếp này qua kiếp khác, như bóng in hình, chẳng xa trái nhau. Mười phương Như Lai thương nhớ chúng sanh, như mẹ nhớ con, nếu con trốn tránh, mẹ nhớ ích gì! Con dù nhớ mẹ, như khi mẹ nhớ con, mẹ con trải qua nhiều kiếp, chẳng xa trái nhau.

Nếu tâm chúng sanh, nhớ Phật niệm Phật, đời này đời sau, quyết định thấy Phật, cách Phật chẳng xa, chẳng phải nhờ pháp phương tiện, mà tự tỏ ngộ tâm mình. Ví như người nhiễm mùi hương, mình có hơi hương, như thế gọi là Hương Quang Trang Nghiêm. Nhân địa con xưa, nhờ tâm niệm Phật, được vào Pháp nhãn Vô sanh. Nay ở cõi này, tiếp người niệm Phật về nơi cõi Tịnh.

**Đức Phật hỏi pháp Viên thông, con không hề lựa chọn, mà chỉ thu nhiếp sáu căn, nối liền tịnh niệm, được vào nơi chánh định, đó là bậc nhất.**

**Thân Phật Di Đà vàng rực rỡ!  
 Tướng đẹp sáng ngời không gì sánh  
 Hào quang toả khắp năm Tu-di  
 Mắt biếc trong hơn bốn biển lớn  
 Quang trung hóa Phật nhiều vô số  
 Hoá chúng Bồ Tát cũng vô biên  
 Bốn mươi tám nguyện độ chúng sanh  
 Chín phẩm đều lên ngôi Chánh giác.**

**Nam mô Tây Phương Cực Lạc Thế giới Đại từ Đại bi A Di Đà Phật.**

**Nam mô A Di Đà Phật.** *(1 tràng hay 3 tràng tùy ý)*

**Nam mô Quán Thế Âm Bồ Tát.** *(10 lần)*

**Nam mô Đại Thế Chí Bồ Tát.** *(10 lần)*

**Nam mô Địa Tạng Vương Bồ Tát.** *(10 lần)*

**Nam mô Thanh Tịnh Đại Hải Chúng Bồ Tát.** *(10 lần)*

*(Toàn thể đều đứng dậy lạy, chủ sám đọc)*

**Nam mô Tận Hư không, biến Pháp giới, Thập phương tam thế, nhất thiết Thường Trụ Tam Bảo.** *(3 lạy)*

**Nam mô Sa Bà Giáo Chủ Bốn Sư Thích Ca Mâu Ni Phật.** *(3 lạy)*

**Nam mô Phạm Võng Giáo Chủ Lô Xá Na Phật.** *(3 lạy)*

**Nam mô Tây Phương Cực Lạc Giáo Chủ A Di Đà Phật.** *(3 lạy)*

**Nhứt tâm đánh lễ, Quán Thế Âm Bồ Tát, biến pháp giới chư đại Bồ Tát.** *(1 lạy)*

**Nhứt tâm đánh lễ, Đại Thế Chí Bồ Tát, Biến pháp giới chư đại Bồ Tát. (1 lạy)**

**Nhứt tâm đánh lễ, Đại Trí Văn Thù Sư Lợi Bồ Tát, biến pháp giới chư đại Bồ Tát. (1 lạy)**

**Nhứt tâm đánh lễ, Đại Hạnh Phổ Hiền Bồ Tát, biến pháp giới chư đại Bồ Tát. (1 lạy)**

**Nhứt tâm đánh lễ, Thanh Tịnh Đại Hải Chúng, biến pháp giới chư Hiền Thánh Tăng. (1 lạy)**

**Nhứt tâm đánh lễ, Lịch Đại Tổ Sư Bồ Tát. (1 lạy)**

**Nhứt tâm đánh lễ, Hộ Pháp Chư Thiên Bồ Tát. (1 lạy)**

**Nhứt tâm đánh lễ, Tam Châu Cảm Ứng Vi Đà Tôn Thiên Bồ Tát. (1 lạy)**

**Con nay khắp vì bốn ơn, ba cõi pháp giới chúng sanh, nguyện xin ba chướng tiêu trừ, chí thành phát nguyện.**

*(Toàn thể đều quỳ chấp tay, chú Sám đọc)*

**Nguyện đem công đức trì chú, Sám hối, tụng Kinh, hồi hướng chơn linh...**

**Nguyện chư hương linh ...**

**Nhứt chơn tỏ ngộ**

**Lục đục tan không**

**Cõi nhân gian sanh tử xa lìa**

**Nơi Cực Lạc hoá sanh tự tại**

**Ao thất bảo thanh thoi tắm mát**

**Đài Cửu liên nhẹ gót tiêu diêu**

**Quán Âm, Thế Chí kết đồng hàng**

**Bồ Tát Thánh Tăng làm bạn lữ**

**Thần thức hằng vui nơi cõi Tịnh**

**Nghiệp duyên trần không vương mây may  
Trên đài sen chín phẩm nở hoa  
Chư Phật phóng hào quang thọ ký.**

**Nam mô Tây phương Cực Lạc thế giới, Đại từ Đại bi,  
Tiếp dẫn Đạo sư A Di Đà Phật. (3 lần)**

**Nam mô Liên Trì Hải Hội, Quán Thế Âm, Đại Thế Chí,  
Thanh Tịnh Đại Hải Chúng Bồ Tát. (1 lần)**

*(Mọi người đều đọc phát nguyện)*

## **PHÁT NGUYỆN VÀ HỒI HƯƠNG**

**Chúng sanh bao nhiêu xin độ hết.  
Phiền não bao nhiêu xin dứt hết.  
Pháp môn bao nhiêu xin học hết.  
Phật đạo cao siêu nguyện viên thành.**

**Công đức tụng kinh rất tuyệt vời!  
Bao nhiêu thặng phước xin hồi hướng  
Nguyện khắp chúng sanh trong bể khổ  
Chóng được sanh về nước Cực Lạc.**

**Nguyện tiêu ba chướng trừ phiền não  
Nguyện được trí tuệ thật sáng ngời  
Nguyện bao tội chướng đều tiêu trừ  
Đời đời thường làm Bồ Tát đạo.**



**Nguyện sanh Tây Phương cõi Phật đà  
Chín phẩm đài sen là cha mẹ  
Hoa nở thấy Phật Vô sanh  
Bất thoái Bồ Tát làm bạn hữu**

**Nguyện đem công đức này  
Hương về khắp tất cả  
Chúng con và chúng sanh  
Đều trọn thành Phật đạo.**

\*\*\*

**Tự quy y Phật, xin nguyện chúng sanh, thể thao Đạo lớn,  
phát tâm Vô thượng. (1 lạy)**

**Tự quy y Pháp, xin nguyện chúng sanh, thấu rõ Kinh tạng,  
trí tuệ như biển. (1 lạy)**

**Tự quy y Tăng, xin nguyện chúng sanh, thông lý Đại chúng,  
hết thảy không ngại. (1 lạy)**